

**ASSEMBLEES  
LEGISLATIVES**

**WETGEVENDE  
VERGADERINGEN**

SESSION EXTRAORDINAIRE 1991-1992

BUITENGEWONE ZITTING 1991-1992

12 JUIN 1992

12 JUNI 1992

**BUDGET ADMINISTRATIF**

**ADMINISTRATIEVE BEGROTING**

**du Ministère de l'Intégration sociale,  
de la Santé publique  
et de l'Environnement  
pour l'année budgétaire 1992 (25)**

**van het Ministerie van  
Maatschappelijke Integratie,  
Volksgezondheid en Leefmilieu  
voor het begrotingsjaar 1992 (25)**

TABLE DES MATIERES

INHOUDSTAFEL

Pages — Blz.

Divisions organiques — Programmes	Tableau de crédits — <i>Krediet- tabel</i>	Justifica- tions — <i>Verant- woordingen</i>	Organisatieafdelingen — Programma's
TABLEAU DES ALLOCATIONS DE BASE .....	7		TABEL VAN DE BASISALLOCATIES.
01. Cabinet du Ministre de l'Intégration sociale, de la Santé publique et de l'Environnement .....	8	(1)	01. Kabinet van de Minister van Maatschappelijke Integratie, Volksgezondheid en Leefmilieu.
11. Cabinet du Secrétaire d'Etat à la Santé publique et à la Politique des Handicapés :			11. Kabinet van de Staatssecretaris voor Volksgezondheid en Gehandicaptenbeleid :
0. Fonctionnement du Cabinet .....	8	(1)	0. Werking van het Kabinet.
12. Cabinet du Secrétaire d'Etat à l'Environnement et à l'Emancipation sociale :			12. Kabinet van de Staatssecretaris voor Leefmilieu en Maatschappelijke Emancipatie :
0. Fonctionnement du Cabinet .....	10	(1)	0. Werking van het Kabinet.
40. Secrétariat général et administration des services généraux :			40. Algemeen secretariaat en bestuursafdeling voor de algemene diensten :
0. Subsistance .....	10	(1)	0. Bestaansmiddelen.
1. Relations internationales en matière de recherche, de formation et participation à des organismes internationaux .....	12	(1)	1. Internationale betrekkingen inzake onderzoek, vorming en bijdragen aan internationale organismen.
51. Administration de l'hygiène publique :			51. Bestuursafdeling der volksgezondheid :
0. Subsistance .....	14	(1)	0. Bestaansmiddelen.
1. Gestion du secours d'urgence .....	14	(1)	1. Beheer van dringende hulp.
2. Prophylaxie et éducation .....	14	(1)	2. Profylaxis en opvoeding.

Divisions organiques — Programmes	Tableau de crédits — <i>Krediet- tabel</i>	Justifica- tions — <i>Verant- woordingen</i>	Organisatieafdelingen — Programma's
3. Inspection des denrées alimentaires .....	16	(1)	3. Inspectie van voedingsmiddelen.
4. Surveillance commercialisation médicaments	16	(1)	4. Toezicht op de commercialisering van geneesmiddelen.
8. Conseil supérieur de l'hygiène .....	18	(1)	8. Hoge Gezondheidsraad.
52. Administration de la médecine sociale :			52. Bestuursafdeling voor de sociale geneeskunde :
0. Subsistance .....	20	(1)	0. Bestaansmiddelen.
1. Gestion médicale du personnel des services publics .....	20	(1)	1. Medisch beheer personeel der openbare diensten.
2. Expertises médicales .....	22	(1)	2. Geneeskundige expertises.
3. Protection mères et enfants .....	22	(1)	3. Bescherming van moeder en kind.
4. Stockage et distribution du sang .....	22	(1)	4. Stockage en verdeling van bloed.
6. Prévention médico-sociale .....	22	(1)	6. Medisch-sociale voorzorg.
53. Administration des établissements de soins :			53. Bestuursafdeling der verzorgingsinstellingen :
0. Subsistance .....	24	(1)	0. Bestaansmiddelen.
1. Hospitalisations .....	26	(1)	1. Hospitalisaties.
3. Organisation art de guérir .....	26	(1)	3. Organisatie geneeskundepraktijk.
4. Gestion des Académies de Médecine .....	28	(1)	4. Beheer van de Academies voor Geneeskunde.
54. Administration de l'Aide sociale :			54. Bestuursafdeling voor het maatschappelijk welzijn :
0. Subsistance .....	28	(1)	0. Bestaansmiddelen.
1. Sécurité d'existence .....	30	(1)	1. Bestaanszekerheid.
2. Soins médico-socio-pédagogiques aux handicapés (matières personnalisables) .....	30	(1)	2. Medisch-sociale pedagogische zorgen aan gehandicapten (persoonsgebonden materies).
4. Emancipation sociale .....	30	(1)	4. Maatschappelijke emancipatie.
5. Accueil réfugiés .....	32	(1)	5. Opvang vluchtelingen.
55. Administration des victimes de la guerre :			55. Bestuursafdeling voor de oorlogsgetroffenen :
0. Subsistance .....	32	(1)	0. Bestaansmiddelen.
1. Victimes de la guerre .....	34	(1)	1. Oorlogsgetroffenen.
57. Politique de l'environnement :			57. Leefmilieubeleid :
1. Surveillance de l'environnement (eau, air, bruit, odeur) .....	34	(1)	1. Toezicht op het leefmilieu (water, lucht, geluid, geur).
2. Surveillance de la radio-activité .....	36	(1)	2. Toezicht radio-activiteit.
3. Réalisations hydrauliques nationales et démergement urbain .....	38	(1)	3. Nationale waterbouwkundige realisaties en stedelijke ontwatering.
5. Cellule Environnement .....	38	(1)	5. Cel Leefmilieu.
58. Politique scientifique :			58. Wetenschapsbeleid :
1. Research-Development National .....	38	(1)	1. Research-Development Nationaal.
2. Research-Development International .....	40	(1)	2. Research-Development Internationaal.
3. Institution scientifique (I.H.E.) .....	40	(1)	3. Wetenschappelijke Inrichting (I.H.E.).
5. Politique de la Mer du Nord .....	42	(1)	5. Noordzeebeleid.
59. Charges du passé :			59. Lasten van het verleden :
1. Fonds de construction des hôpitaux — flats ..	42	(1)	1. Fonds bouw ziekenhuizen — flats.
2. Institut Pasteur .....	44	(1)	2. Pasteur-Instituut.
3. Charges du passé .....	46	(1)	3. Lasten van het verleden.
5. Santé mentale .....	46	(1)	5. Geestelijke gezondheid.

Pages — Blz.

Divisions organiques — Programmes	Tableau de crédits — Krediet- tabel	Justifica- tions — Verant- woordingen	Organisatieafdelingen — Programma's
TABLEAU DE LA SECTION PARTICULIERE .....		(1)	TABEL VAN DE AFZONDERLIJKE SECTIE.
JUSTIFICATIONS GLOBALES .....		(1)	GLOBALE VERANTWOORDINGEN.
ORGANISMES D'INTERET PUBLIC DE LA CATEGORIE A .....		(1)	INSTELLINGEN VAN OPENBAAR NUT VAN DE CATEGORIE A.
TABLEAU DE SYNTHESE DES CADRES ET DE LEUR OCCUPATION .....		(1)	SYNTHESETABEL VAN DE PERSONEELSFOR- MATIE EN -BEZETTING.
REGROUPEMENTS :			HERGROEPERINGS :
1. Codes économiques .....		(1)	1. Economische codes.
2. Programme d'investissements .....		(1)	2. Investeringsprogramma.

(1) Sera repris dans une annexe.

(1) Wordt in een bijlage opgenomen.



Messieurs les Présidents des  
Assemblées législatives nationales  
Palais de la Nation  
1000 BRUXELLES

Aan de Heren Voorzitters  
van de Nationale Wetgevende Vergaderingen  
Paleis der Natie  
1000 BRUSSEL

**OBJET :** *Ministère de l'Intégration sociale,  
de la Santé publique et  
de l'Environnement.  
Budget administratif pour l'année budgé-  
taire 1992.*

**BETREFT :** *Ministerie van Maatschappelijke  
Integratie, Volksgezondheid en  
Leefmilieu.  
Administratieve begroting voor het  
begrotingsjaar 1992.*

*Messieurs les Présidents,*

*Mijne Heren Voorzitters,*

*En exécution de l'article 14 des lois coordonnées sur  
la comptabilité de l'Etat et conformément au projet de  
loi contenant le budget général des dépenses pour  
l'année budgétaire 1992, nous avons l'honneur de vous  
transmettre pour cette même année le budget admi-  
nistratif du Ministère de la Santé publique et de  
l'Environnement.*

*In uitvoering van het artikel 14 van de samen-  
geordende wetten op de Rijkscomptabiliteit en in  
overeenstemming met het ontwerp van wet houdende  
de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar  
1992, hebben wij de eer u hierbij voor datzelfde jaar de  
administratieve begroting van het Ministerie van  
Volksgezondheid en Leefmilieu over te zenden.*

*Veillez agréer, Messieurs les Présidents, l'expres-  
sion de notre plus haute considération.*

*Met de meeste hoogachting,*

*Bruxelles, le 12 juin 1992.*

*Brussel, 12 juni 1992.*

*Pour le Ministre de l'Intégration sociale,  
de la Santé publique et  
de l'Environnement absent,  
le Ministre des Affaires sociales,*

*Voor de Minister van Maatschappelijke  
Integratie, Volksgezondheid  
en Leefmilieu afwezig,  
de Minister van Sociale Zaken,*

**Ph. MOUREAUX**

**Ph. MOUREAUX**

*Le Ministre du Budget,*

*De Minister van Begroting,*

**M. OFFECIERS-VAN DE WIELE**

**M. OFFECIERS-VAN DE WIELE**



## TABLEAU DES ALLOCATIONS DE BASE

### LEGENDE

#### Colonne (2) :

- D.O. : division organique
- P. : programme
- A. : activité
- A.B. : allocation de base
- C.D. : check digit

#### Colonne (4) :

- cnd : crédits non dissociés
- crd : crédits dissociés
- fon : crédits variables des fonds organiques
- ana : créances d'années antérieures
- tot : cnd + crd + fon

#### Colonne (3) : C R I F P

- C : dépenses affectées au service financier de dépenses préfinancées
- R : dépenses totalement prises en considération pour la recherche et les services publics scientifiques
- I : dépenses totalement prises en considération en tant qu'investissement public
- F : transfert (en tout ou en partie) à un fonds
- P : transfert (en tout ou en partie) à un « parastatal ».

#### Colonnes (5) à (10) :

- 1992 : crédits sollicités et crédits pour créances d'années antérieures
- 1991 : crédits ajustés (\*) et crédits pour créances d'années antérieures
- 1990 : réalisations :
  - engagements : sur crédits de l'année en cours (cb1) et sur crédits pour créances d'années antérieures (cb2);
  - ordonnancements : sur l'année en cours (cb1) et sur reports (cb3), ainsi que sur crédits pour créances d'années antérieures (cb2 + cb4).

(\*) Y compris les redistributions et les transferts de crédit par A.R.

## TABEL VAN DE BASISALLOCATIES

### LEGENDE

#### Kolom (2) :

- O.A. : organisatieafdeling
- P. : programma
- A. : activiteit
- B.A. : basisallocatie
- C.D. : check digit

#### Kolom (11) :

- ngk : niet-gesplitste kredieten
- gkr : gesplitste kredieten
- fon : veranderlijke kredieten van de organieke fondsen
- vjr : schuldvorderingen van vorige jaren
- tot : ngk + gkr + fon

#### Kolom (3) : C R I F P

- C : uitgaven bestemd voor de financiële dienst van geprefinancierde uitgaven
- R : uitgaven volledig als wetenschappelijk onderzoek of als wetenschappelijk dienstbetoon in aanmerking genomen
- I : uitgaven volledig als openbare investering in aanmerking genomen
- F : transfer (voor het geheel of gedeeltelijk) naar een fonds
- P : transfer (voor het geheel of gedeeltelijk) naar een « parastataal ».

#### Kolommen (5) tot (10) :

- 1992 : aangevraagde kredieten en kredieten voor schuldvorderingen van vorige jaren
- 1991 : aangepaste kredieten (\*\*) en kredieten voor schuldvorderingen van vorige jaren
- 1990 : verwezenlijkingen :
  - vastleggingen : op kredieten van het lopende jaar (cb1) en op kredieten voor schuldvorderingen van vorige jaren (cb2);
  - ordonnanceringen : op lopend jaar (cb1) en op transporten (cb3), evenals op kredieten voor schuldvorderingen van vorige jaren (cb2 + cb4).

(\*\*) Met inbegrip van de herverdelingen en de krediettransferten per K.B.

(en millions de francs)

Divisions organiques Programmes Activités Allocations de base	DO PA A.B. OA PA B.A. check-digit	A.B. B.A.	CRIFP	sc	Crédits d'engagement Vastleggingskredieten					
					initial	ajusté	réalisations			
					initieel 1 9 9 2	aangepast 1 9 9 1	realisaties 1 9 9 0			
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)				
DIVISION 01							:	:		
CABINET DU MINISTRE DE L'INTEGRATION SOCIALE, DE LA SANTE PUBLIQUE ET DE L'ENVIRONNEMENT							:	:		
0 Fonctionnement du Cabinet							:	:		
01 Rémunérations							:	:		
Traitement du Ministre	01 01 1101 83 20 54 88			cnd	1,7	:	:			
Rémunérations personnel du Cabinet	01 01 1102 84 21 55 89			cnd	42,0	:	:			
02 Frais de fonctionnement							:	:		
Frais de fonctionnement	01 02 1219 16 50 84 21			cnd	9,0	:	:			
Dépenses patrimoniales	01 02 7401 87 24 58 92			cnd	0,7	:	:			
Totaux pour la division organique 01							cnd	53,4	:	
DIVISION 11							:	:		
CABINET DU SECRETAIRE D'ETAT A LA SANTE PUBLIQUE ET A LA POLITIQUE DES HANDICAPES							:	:		
0 Fonctionnement du Cabinet							:	:		
01 Rémunérations							:	:		
Traitement du Secrétaire d'Etat	11 01 1101 62 96 33 67			cnd	0,6	1,9	1,7			
Rémunérations personnel du Cabinet	11 01 1102 63 97 34 68			cnd ana	11,3 4,0	33,1 2,2	29,5 1,7			
02 Frais de fonctionnement							:	:		
Loyer cabinet Santé publique (pour mémoire: A.B. supprimée)	11 02 1206 79 16 50 84			cnd	:	14,5	14,5			
Fournitures exceptionnelles première installation	11 02 1207 80 17 51 85			cnd	:	:	:			
Frais de fonctionnement	11 02 1219 92 29 63 97			cnd ana	4,4 0,9	13,7	13,3			
Dépenses patrimoniales	11 02 7401 66 3 37 71			cnd ana	0,1 0,1	0,1	0,5			
Totaux pour la division organique 11							cnd ana	16,4 5,0	63,3 2,2	59,5 1,7

(in miljoenen frank)

Crédits d'ordonnancement Ordonnanceringskredieten			ks	Organisatie-afdelingen Programma's Activiteiten Basisallocaties
initial initieel 1992	ajusté aangepast 1991	réalisations realisaties 1990		
(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
:	:	:		AFDELING 01
:	:	:		KABINET VAN DE MINISTER VAN MAATSCHAPPELIJKE INTEGRATIE, VOLKSGEZONDHEID EN LEEFMILIEU
:	:	:		0 Werking van het Kabinet
:	:	:		01 Bezoldigingen
1,7	:	:	ngk	Jaarwedde van de Minister
:	:	:		
42,0	:	:	ngk	Jaarwedden Kabinetspersoneel
:	:	:		02 Werkingskosten
9,0	:	:	ngk	Werkingskosten
:	:	:		
0,7	:	:	ngk	Vermogensuitgaven
:	:	:		
53,4	:	:	ngk	Totalen voor de organisatie-afdeling 01
:	:	:		AFDELING 11
:	:	:		KABINET VAN DE STAATSSECRETARIS VOOR VOLKSGEZONDHEID EN GEHANDICAPTENBELEID
:	:	:		0 Werking van het Kabinet
:	:	:		01 Bezoldigingen
0,6	1,9	1,7	ngk	Jaarwedde van de Staatssecretaris
:	:	:		
11,3	33,1	32,7	ngk	Jaarwedden Kabinetspersoneel
4,0	2,2	4,5	vjr	
:	:	:		02 Werkingskosten
:	14,5	6,7	ngk	Huur kabinet Volksgezondheid (pro memorie: afge- schafte B.A.)
:	:	:		
:	:	1,0	ngk	Buitengewone leveringen eerste inrichting
:	:	:		
4,4	13,7	14,0	ngk	Werkingskosten
0,9	:	0,2	vjr	
:	:	:		
0,1	0,1	3,5	ngk	Vermogensuitgaven
0,1	:	:	vjr	
:	:	:		
16,4	63,3	59,6	ngk	Totalen voor de organisatie-afdeling 11
5,0	2,2	4,7	vjr	

(en millions de francs)

Divisions organiques Programmes Activités Allocations de base	DO PA A.B. OA PA B.A. check-digit	CRIFP	sc	Crédits d'engagement Vastleggingskredieten		
				initial	ajusté	réalisations
				initieel	aangepast	realisaties
(1)	(2)	(3)	(4)	1 9 9 2	1 9 9 1	1 9 9 0
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
<b>DIVISION 12</b>						
CABINET DU SECRETAIRE D'ETAT A L'ENVIRONNEMENT ET A L'EMANCIPATION SOCIALE						
0 Fonctionnement du Cabinet						
01 Rémunérations						
Traitement du Secrétaire d'Etat	12 01 1101 89 26 60 94		cnd	0,6	1,9	1,7
Rémunérations personnel du Cabinet	12 01 1102 90 27 61 95		cnd ana	13,0 30,1	37,0 5,3	30,4 0,4
02 Frais de fonctionnement						
Loyer cabinet Environnement (pour mémoire: A.B. supprimée)	12 02 1206 9 43 77 14		cnd ana		6,5	6,5
Fournitures exceptionnelles première installation (pour mémoire)	12 02 1207 10 44 78 15		cnd			2,0
Frais de fonctionnement	12 02 1219 22 56 90 27		cnd ana	2,6	12,4 0,5	10,6 2,6
Dépenses patrimoniales	12 02 7401 93 30 64 1		cnd	0,1	1,3	1,5
<b>Totaux pour la division organique 12</b>						
			cnd ana	16,3 30,1	59,1 5,8	52,7 3,0
<b>DIVISION 40</b>						
SECRETARIAT GENERAL ET ADMINISTRATION DES SERVICES GENERAUX						
0 Subsistance						
01 Dépenses de personnel						
Traitement statutaires services généraux	40 01 1103 71 8 42 76		cnd ana	153,3	148,4 1,2	135,4
Traitement non-statutaires services généraux	40 01 1104 72 9 43 77		cnd ana	83,7 7,1	77,9 27,2	75,6
Action sociale (cf. article 2-25-5 du budget général des dépenses)	40 01 1105 73 10 44 78		cnd ana	95,2	91,6 2,4	82,0
02 Frais de fonctionnement						
Frais de fonctionnement (cf. article 1-01-6 du budget général des dépenses)	40 02 1201 81 18 52 86		cnd ana	178,8 8,8	180,1 19,3	172,1

(in miljoenen frank)

Crédits d'ordonnement Ordonnanceringskredieten			ks	Organisatie-afdelingen Programma's Activiteiten Basisallocaties
initial initieel 1992	ajusté aangepast 1991	réalisations realisaties 1990		
(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
:	:	:		AFDELING 12
:	:	:		KABINET VAN DE STAATSSECRETARIS VOOR LEEFMILIEU EN MAATSCHAPPELIJKE EMANCIPATIE
:	:	:		0 Werking van het Kabinet
:	:	:		01 Bezoldigingen
0,6	1,9	1,7	ngk	Jaarwedde van de Staatssecretaris
:	:	:		
13,0	37,0	33,7	ngk	Jaarwedden Kabinetspersoneel
30,1	5,3	0,4	vjr	
:	:	:		02 Werkingskosten
:	6,5	9,4	ngk	Huur kabinet Leefmilieu (pro memorie: afgeschafte B.A.)
:	:	1,1	vjr	
:	:	1,1	ngk	Buitengewone leveringen eerste inrichting (pro memorie)
2,6	12,4	10,5	ngk	Werkingskosten
:	0,5	4,2	vjr	
0,1	1,3	0,1	ngk	Vermogensuitgaven
:	:	:		
16,3	59,1	56,5	ngk	Totalen voor de organisatie-afdeling 12
30,1	5,8	5,7	vjr	
:	:	:		AFDELING 40
:	:	:		ALGEMEEN SECRETARIAAT EN BESTUURSAFDE- LING VOOR DE ALGEMENE DIENSTEN
:	:	:		0 Bestaansmiddelen
:	:	:		01 Personeelsuitgaven
153,3	148,4	138,7	ngk	Bezoldiging statutairen algemene diensten
:	1,2		vjr	
83,7	77,9	71,5	ngk	Bezoldiging niet-statutairen algemene diensten
7,1	27,2		vjr	
95,2	91,6	86,5	ngk	Sociale actie (cf. artikel 2-25-5 van de algemene uitgavenbegroting)
:	2,4		vjr	
:	:	:		02 Werkingskosten
178,8	180,1	164,9	ngk	Werkingskosten (cf. artikel 1-01-6 van de algemene uitgavenbegroting)
8,8	19,3		vjr	

(en millions de francs)

Divisions organiques Programmes Activités Allocations de base	DO PA OA PA check-digit	A.B. B.A.	CRIFP	sc	Crédits d'engagement Vastleggingskredieten		
					initial initieel 1 9 9 2	ajusté aangepast 1 9 9 1	réalizations realisaties 1 9 9 0
					(5)	(6)	(7)
(1)	(2)	(3)	(4)				
Loyer de biens immobiliers (pour mémoire: A.B. supprimée)	40 02 1206 86 23 57 91			cnd		108,2	108,2
Fournitures exceptionnelles	40 02 1207 87 24 58 92			cnd	4,0	2,4	6,0
Informatique	40 02 1224 7 41 75 12			cnd	36,5	34,0	47,4
Matériel économat général	40 02 7401 73 10 44 78		I	cnd ana	10,7	52,2 0,3	9,6
03 Autres dépenses relatives au fonctionnement							
Paie ment des montants dûs aux organes de contrôle de l'Etat (issue de la suppression du fonds budgétaire 66.07.C) (c.f. article 1-01-9 du budget général des dépenses)	40 03 0301 63 97 34 68			cnd	0,4	0,4	
Etudes et frais divers réseau data comptabilité générale	40 03 1224 16 50 84 21			cnd	12,0	12,2	0,1
Dépenses exceptionnelles immeubles	40 03 1279 71 8 42 76			cnd ana	0,5 2,5	0,7	4,3 0,1
Indemnisation des tiers, responsabilité Etat (c.f. article 1-01-6 du budget général des dépenses)	40 03 3379 37 71 8 42			cnd	20,4	10,0	41,9
Dépenses patrimoniales réseau data comptabilité générale	40 03 7401 82 19 53 87		I	cnd	9,5	5,7	0,1
Totaux pour le programme 0				cnd ana	605,0 18,4	723,8 50,4	682,7 0,1
1 Relations internationales en matière de recherche, de formation et participation à des organismes internationaux							
11 Participation à des organismes internationaux							
Rémunération experts relations internationales (c.f. article 1-01-6 du budget général des dépenses)	40 11 1201 65 2 36 70			cnd	4,1	5,4	3,9
Cotisations organisations internationales	40 11 3420 53 87 24 58			cnd ana	148,2 17,3	115,2	128,6
Collaboration sciences médicales	40 11 3426 59 93 30 64			cnd	9,0	9,0	9,0
Collaboration avec des organismes internationaux	40 11 3427 60 94 31 65			cnd	7,3	5,5	6,1
Totaux pour le programme 1				cnd ana	168,6 17,3	135,1	147,6
Totaux pour la division organique 40				cnd ana	773,6 35,7	858,9 50,4	830,3 0,1

(in miljoenen frank)

Crédits d'ordonnement Ordonnanceringkredieten			ks	Organisatie-afdelingen Programma's Activiteiten Basisallocaties
initial initieel 1 9 9 2	ajusté aangepast 1 9 9 1	réalisations realisaties 1 9 9 0		
(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
:	108,2	71,8	ngk	Huur van onroerende goederen (pro memorie: afgeschafte B.A.)
4,0	2,4	0,3	ngk	Buitengewone leveringen
36,5	34,0	47,3	ngk	Informatica
10,7	52,2	13,8	ngk	Materieel algemene huishoudelijke dienst
:	0,3	:	vjr	
:	:	:		03 Andere werkingsuitgaven
0,4	0,4	:	ngk	Betaling van de bedragen verschuldigd aan de controle-organen van de Staat (ontstaan uit de aanschaffing van het begrotingsfonds 66.07.C) (c.f. artikel 1-01-9 van de algemene uitgavenbegroting)
12,0	12,2	0,1	ngk	Studies en werkingskosten data-net algemene boekhouding
0,5	0,7	0,1	ngk	Uitzonderlijke uitgaven gebouwen
2,5	:	:	vjr	
20,4	10,0	39,1	ngk	Schadevergoeding derden, aansprakelijkheid Rijk (c.f. artikel 1-01-6 van de algemene uitgavenbegroting)
9,5	5,7	0,1	ngk	Vermogensuitgaven data-net algemene boekhouding
605,0	723,8	634,2	ngk	Totalen voor het programma 0
18,4	50,4	:	vjr	
:	:	:		1 Internationale betrekkingen inzake onderzoek, vorming en bijdragen aan internationale organismen
:	:	:		11 Bijdragen internationale organisaties
4,1	5,4	3,8	ngk	Vergoeding experten internationale betrekkingen (c.f. artikel 1-01-6 van de algemene uitgavenbegroting)
148,2	115,2	119,4	ngk	Bijdragen internationale organisaties
17,3	:	:	vjr	
9,0	9,0	9,0	ngk	Samenwerking medische wetenschap
7,3	5,5	5,9	ngk	Samenwerking met internationale organismen
168,6	135,1	138,1	ngk	Totalen voor het programma 1
17,3	:	:	vjr	
773,6	858,9	772,3	ngk	Totalen voor de organisatie-afdeling 40
35,7	50,4	:	vjr	

(en millions de francs)

Divisions organiques Programmes Activités Allocations de base	DO PA OA PA check-digit	A.B. B.A.	CRIFP	sc	Crédits d'engagement Vastleggingskredieten			
					initial initieel 1 9 9 2	ajusté aangepast 1 9 9 1	réalisations realisaties 1 9 9 0	
					(5)	(6)	(7)	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)		
DIVISION 51								
ADMINISTRATION DE L'HYGIENE PUBLIQUE								
0 Subsistance								
01 Dépenses de personnel								
Traitement statutaires hygiène publique								
	51 01 1103			cnd	150,0	142,0	125,6	
	77 14 48 82			ana		1,2		
Traitement non-statutaires hygiène publique								
	51 01 1104			cnd	16,6	19,2	16,7	
	78 15 49 83							
02 Frais de fonctionnement								
Frais de fonctionnement (c.f. article 1-01-6 du budget général des dépenses)								
	51 02 1201			cnd	6,8	7,5	7,3	
	87 24 58 92							
Programme d'aide PHARE CE (pour mémoire)								
	51 02 3454			cnd		17,0		
	12 46 80 17							
Dépenses patrimoniales hygiène publique								
	51 02 7401		I	cnd	3,3	3,5	2,0	
	79 16 50 84							
Totaux pour le programme 0					cnd	176,7	189,2	151,6
				ana		1,2		
1 Gestion du secours d'urgence								
11 Secours d'urgence								
Aide médicale urgente								
	51 11 1221			cnd	84,0	102,8	49,0	
	91 28 62 96							
Dépenses sanitaires; protection civile								
	51 11 1222			cnd	109,2	24,9	15,7	
	92 29 63 97							
Subside de l'Etat "Fonds aide médicale urgente"								
	51 11 4121			cnd	8,8	8,0	7,5	
	81 18 52 86							
Installations télétransmissions réseau "100"								
	51 11 6380		I	crd	9,5	9,5	0,3	
	12 46 80 17							
Equipement service "100"								
	51 11 7401		I	cnd	107,2	100,7	84,4	
	63 97 34 68							
Totaux pour le programme 1					cnd	309,2	236,4	156,6
				crd	9,5	9,5	0,3	
				tot	318,7	245,9	156,9	
2 Prophylaxie et éducation								
21 Prophylaxie								
Bicommunautaire vaccins (pour mémoire)								
	51 21 0110			cnd				
	40 74 11 45							

(in miljoenen frank)

Crédits d'ordonnement Ordonnanceringskredieten			ks	Organisatie-afdelingen Programma's Activiteiten Basisallocaties
initial initieel 1 9 9 2	ajusté aangepast 1 9 9 1	réalizations realisaties 1 9 9 0		
(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
:	:	:		AFDELING 51
:	:	:		BESTUURSAFDELING DER VOLKSGEZONDHEID
:	:	:		0 Bestaansmiddelen
:	:	:		01 Personeelsuitgaven
150,0	142,0	125,7	ngk	Bezoldiging statutairen volksgezondheid
:	1,2	:	vjr	
16,6	19,2	16,7	ngk	Bezoldiging niet-statutairen volksgezondheid
:	:	:		02 Werkingskosten
6,8	7,5	5,4	ngk	Werkingskosten (c.f. artikel 1-01-6 van de algemene uitgavenbegroting)
:	17,0	:	ngk	PHARE EG-hulpprogramma (pro memorie)
3,3	3,5	0,6	ngk	Vermogensuitgaven volksgezondheid
:	:	:		
176,7	189,2	148,4	ngk	Totalen voor het programma 0
:	1,2	:	vjr	
:	:	:		1 Beheer van dringende hulp
:	:	:		11 Dringende hulp
84,0	102,8	47,3	ngk	Dringende geneeskundige hulpverlening
109,2	24,9	15,9	ngk	Sanitaire uitgaven; burgerbescherming
8,8	8,0	4,0	ngk	Rijkstoelage "Fonds dringende geneeskundige hulpverlening"
7,2	7,2	1,7	gkr	Installaties televerbindingen net "100"
107,2	100,7	63,9	ngk	Uitrusting dienst "100"
:	:	:		
309,2	236,4	131,1	ngk	Totalen voor het programma 1
7,2	7,2	1,7	gkr	
316,4	243,6	132,8	tot	
:	:	:		2 Profylaxis en opvoeding
:	:	:		21 Profylaxis
:	:	0,5	ngk	Bicommunautair vaccinaties (pro memorie)
:	:	:		

(en millions de francs)

Divisions organiques Programmes Activités Allocations de base	DO PA A.B. OA PA B.A. check-digit	A.B. B.A.	CRIFP	sc	Crédits d'engagement Vastleggingskredieten		
					initial initieel 1 9 9 2	ajusté aangepast 1 9 9 1	réalisations realisaties 1 9 9 0
					(5)	(6)	(7)
Prophylaxie	51 21 1223 86 23 57 91			cnd ana	21,7 :	20,8 :	19,2 1,1
Subsides Institut Pasteur	51 21 6385 10 44 78 15		I	crd	:	3,0 :	:
<b>Totaux pour le programme 2</b>				cnd ana crd tot	21,7 : : 21,7	20,8 : 3,0 23,8	19,2 1,1 :
3 Inspection des denrées alimentaires					:	:	:
31 Dépenses de personnel					:	:	:
Traitement statutaires inspection des denrées alimentaires	51 31 1103 56 90 27 61			cnd ana	71,5 :	63,1 0,3	54,8
Traitement non-statutaires inspection des denrées alimentaires	51 31 1104 57 91 28 62			cnd	3,0 :	3,0 :	2,2
32 Frais de fonctionnement					:	:	:
Frais de fonctionnement (c.f. article 1-01-6 du budget général des dépenses)	51 32 1201 66 3 37 71			cnd	18,7 :	22,2 :	16,9
Echantillons inspection des denrées alimentaires	51 32 1223 88 25 59 93			cnd	1,2 :	1,3 :	2,1
33 Protection santé des consommateurs					:	:	:
Frais de fonctionnement Inspection des denrées alimentaires (issue de la suppression de fonds budgétaire 66.12.A) (c.f. article 1-01-6 du budget général des dépenses)	51 33 1201 75 12 46 80			cnd	2,8 :	2,5 :	:
Dépenses patrimoniales Inspection des denrées alimentaires (issue de la suppression du fonds budgétaire 66.12.A)	51 33 7401 67 4 38 72		I	cnd	3,5 :	3,0 :	:
34 Données habitudes alimentaires					:	:	:
Frais de fonctionnement collecte de données habitudes alimentaires (c.f. article 1-01-6 du budget général des dépenses)	51 34 1201 84 21 55 89			cnd	3,4 :	:	:
<b>Totaux pour le programme 3</b>				cnd ana	104,1 :	95,1 0,3	76,0
4 Surveillance commercialisation médicaments					:	:	:
FONDS ORGANIQUE :					:	:	:
DEPENSES RESULTANT DE L'APPLICATION DE LA LOI SUR LES MEDICAMENTS (ancien 66.11.A) (loi du 5 janvier 1976, art. 152)					:	:	:
- Solde au 1er janvier .....	(1)				35,2	27,1	
- Recettes de l'année en cours .....	(2)				130,0	118,0	
- Disponible pendant l'année en cours .....	(3)=(1)+(2)				165,2	145,1	
41 Frais de fonctionnement					:	:	:
Traitement statutaires fonds des médicaments	51 41 1103 49 83 20 54			fon	18,4 :	20,0 :	:

(in miljoenen frank)

Crédits d'ordonnement Ordonnanceringkredieten			ks	Organisatie-afdelingen Programma's Activiteiten Basisallocaties
initial initieel 1 9 9 2	ajusté aangepast 1 9 9 1	réalisations realisaties 1 9 9 0		
(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
21,7	20,8	19,6	ngk	Profylaxis
:	:	1,8	vjr	
11,0	18,0	1,7	gkr	Subsidies Pasteur-Instituut
:	:	:		
21,7	20,8	20,1	ngk	Totalen voor het programma 2
:	:	1,8	vjr	
11,0	18,0	1,7	gkr	
32,7	38,8	21,8	tot	
:	:	:		
:	:	:		3 Inspectie van voedingsmiddelen
:	:	:		31 Personeelsuitgaven
71,5	63,1	62,6	ngk	Bezoldiging statutairen eetwareninspectie
:	0,3	:	vjr	
3,0	3,0	2,2	ngk	Bezoldiging niet-statutairen eetwareninspectie
:	:	:		
:	:	:		32 Werkingskosten
18,7	22,2	17,5	ngk	Werkingskosten (c.f. artikel 1-01-6 van de algemene uitgavenbegroting)
:	:	:		
1,2	1,3	1,7	ngk	Monsters eetwareninspectie
:	:	:		
:	:	:		33 Bescherming gezondheid verbruikers
2,8	2,5	:	ngk	Werkingskosten Eetwareninspectie (ontstaan uit de afschaffing van het begrotingsfonds 66.12.A) (c.f. artikel 1-01-6 van de algemene uitgavenbegroting)
:	:	:		
3,5	3,0	:	ngk	Vermogensuitgaven Eetwareninspectie (ontstaan uit de afschaffing van het begrotingsfonds 66.12.A)
:	:	:		
:	:	:		34 Gegevens voedingsgewoonten
3,4	:	:	ngk	Werkingskosten gegevenscollecte eetgewoonten (c.f. artikel 1-01-6 van de algemene uitgavenbegroting)
:	:	:		
104,1	95,1	84,0	ngk	Totalen voor het programma 3
:	0,3	:	vjr	
:	:	:		
:	:	:		4 Toezicht op de commercialisering van geneesmiddelen
:	:	:		
:	:	:		ORGANIEK FONDS :
:	:	:		UITGAVEN VOORTVLOEIEND UIT DE TOEPASSING VAN VAN DE WET OP DE GENEESMIDDELEN (oud 66.11.A) (wet van 5 januari 1976, art. 152)
68,1	38,6	:		- Saldo op 1 januari
130,0	118,0	:		- Ontvangsten van het lopend jaar
198,1	156,6	:		- Beschikbaar tijdens het lopend jaar
:	:	:		
:	:	:		41 Werkingskosten
18,4	20,0	:	fon	Bezoldiging statutairen geneesmiddelenfonds
:	:	:		

(en millions de francs)

Divisions organiques Programmes Activités Allocations de base	DO PA OA PA check-digit	A.B. B.A.	CRIFP	sc	Crédits d' engagement Vastleggingskredieten		
					initial initieel 1 9 9 2	ajusté aangepast 1 9 9 1	réalisations realisaties 1 9 9 0
					(5)	(6)	(7)
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
Traitement non-statutaires fonds des médicaments	51 41 1104 50 84 21 55			cnd	1,0 :	:	:
Frais de fonctionnement (c.f. article 1-01-6 du budget général des dépenses)	51 41 1201 50 84 21 55			cnd	9,5 :	6,5 :	2,2
Echantillons	51 41 1223 72 9 43 77			cnd	0,5 :	1,6 :	:
Etudes produits toxiques	51 41 1224 73 10 44 78			cnd	0,8 :	1,0 :	0,1
42 Fonds des médicaments					:	:	:
Frais de fonctionnement fonds des médicaments (c.f. article 1-01-6 du budget général des dépenses)	51 42 1201 59 93 30 64			fon	76,0 :	73,0 :	:
Etudes et enquêtes fonds des médicaments	51 42 1251 12 46 80 17			fon	24,5 :	15,2 :	:
Informatique pharmacothérapeutique	51 42 3326 50 84 21 55			fon	20,0 :	22,0 :	:
Dépenses patrimoniales fonds des médicaments	51 42 7401 51 85 22 56		I	fon	2,0 :	4,8 :	:
43 Aliments médicamenteux pour animaux					:	:	:
Fonctionnement aliments médicamenteux pour animaux (issue de la suppression du fonds budgétaire 66.15.A) (c.f. article 1-01-6 du budget général des dépenses)	51 43 1201 68 5 39 73			cnd	0,2 :	0,2 :	:
44 Frais d'études					:	:	:
Frais d'études (provenant de l'A.B. 51.41.12.25)	51 44 1225 4 38 72 9			fon	3,5 :	3,5 :	:
Totaux pour le programme 4				cnd fon	12,0 : 144,4 :	9,3 : 138,5 :	2,3
Solde du fonds organique au 31 décembre :	(4)=(3)-fon			tot	156,4 :	147,8 :	2,3
8 Conseil supérieur de l'hygiène					:	:	:
81 Conseil supérieur de l'hygiène					:	:	:
Frais de fonctionnement (c.f. article 1-01-6 du budget général des dépenses)	51 81 1201 22 56 90 27			cnd	1,9 :	:	:
Dépenses patrimoniales	51 81 7401 14 48 82 19		I	cnd	1,2 :	:	:
Totaux pour le programme 8				cnd	3,1 :	:	:
Totaux pour la division organique 51				cnd ana crd fon tot	626,8 : : 9,5 : 144,4 : 780,7 :	550,8 : 1,5 : 12,5 : 138,5 : 701,8 :	405,7 1,1 0,3 406,0

(in miljoenen frank)

Crédits d'ordonnement Ordonnanceringskredieten			Organisatie-afdelingen Programma's Activiteiten Basisallocaties	
initial initieel 1 9 9 2	ajusté aangepast 1 9 9 1	réalisations realisaties 1 9 9 0	ks	
(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
1,0	:	:	ngk	Bezoldiging niet-statutairen geneesmiddelenfonds
:	:	:		
9,5	6,5	0,6	ngk	Werkingskosten (c.f. artikel 1-01-6 van de algemene uitgavenbegroting)
:	:	:		
0,5	1,6	:	ngk	Monsters
:	:	:		
0,8	1,0	0,2	ngk	Studies toxische produkten
:	:	:		
:	:	:		42 Geneesmiddelenfonds
76,0	73,0	:	fon	Werkingskosten geneesmiddelenfonds (c.f. artikel 1-01-6 van de algemene uitgavenbegroting)
:	:	:		
24,5	15,2	:	fon	Studies en onderzoeken geneesmiddelenfonds
:	:	:		
20,0	22,0	:	fon	Farmacotherapeutische informatiek
:	:	:		
2,0	4,8	:	fon	Vermogensuitgaven geneesmiddelenfonds
:	:	:		
:	:	:		43 Gemedicineerde diervoeders
0,2	0,2	:	ngk	Werking gemedicineerde diervoeders (ontstaan uit de afschaffing van het begrotingsfonds 66.15.A) (c.f. artikel 1-01-6 van de algemene uitgavenbegroting)
:	:	:		
:	:	:		44 Studiekosten
3,5	3,5	:	fon	Studiekosten (overgekomen van B.A. 51.41.12.25)
:	:	:		
12,0	9,3	0,8	ngk	Totalen voor het programma 4
144,4	138,5	:	fon	
156,4	147,8	0,8	tot	
:	:	:		Saldo van het organiek fonds op 31 december
53,7	18,1	:		
:	:	:		
:	:	:		8 Hoge Gezondheidsraad
:	:	:		81 Hoge Gezondheidsraad
1,9	:	:	ngk	Werkingskosten (c.f. artikel 1-01-6 van de algemene uitgavenbegroting)
:	:	:		
1,2	:	:	ngk	Vermogensuitgaven
:	:	:		
3,1	:	:	ngk	Totalen voor het programma 8
:	:	:		
626,8	550,8	384,4	ngk	Totalen voor de organisatie-afdeling 51
:	1,5	1,8	vjr	
18,2	25,2	3,4	gkr	
144,4	138,5	:	fon	
789,4	714,5	387,8	tot	

(en millions de francs)

Divisions organiques Programmes Activités Allocations de base	DO PA OA PA check-digit	A.B. B.A.	CRIFP	sc	Crédits d'engagement Vastleggingskredieten		
					initial initieel 1 9 9 2	ajusté aangepast 1 9 9 1	réalisations realisaties 1 9 9 0
					(5)	(6)	(7)
(1)	(2)	(3)	(4)				
DIVISION 52							
ADMINISTRATION DE LA MEDECINE SOCIALE							
0 Subsistance							
01 Dépenses de personnel							
Traitement statutaires médecine sociale	52 01 1103 7 41 75 12			cnd ana	232,0	233,8 1,8	214,9
Traitement non-statutaires médecine sociale	52 01 1104 8 42 76 13			cnd	26,4	26,8	25,1
02 Frais de fonctionnement							
Frais de fonctionnement (c.f. article 1-01-6 du budget général des dépenses)	52 02 1201 17 51 85 22			cnd	2,5	1,8	2,0
Totaux pour le programme 0							
				cnd ana	260,9	262,4 1,8	242,0
1 Gestion médicale du personnel des services publics							
11 Dépenses de personnel							
Traitement statutaires médecins de contrôle (pour mémoire)	52 11 1103 97 34 68 5			cnd			2,8
Traitement non-statutaires médecins de contrôle	52 11 1104 1 35 69 6			cnd	56,8	57,3	51,7
12 Frais de fonctionnement							
Frais de fonctionnement (c.f. article 1-01-6 du budget général des dépenses)	52 12 1201 10 44 78 15			cnd ana	37,0 0,1	36,0	37,8
Dépenses de fonctionnement office médico-social de l'Etat	52 12 1223 32 66 3 37			cnd	1,2	1,2	1,1
Informatique	52 12 1224 33 67 4 38			cnd	3,6	3,8	3,8
Matériel office médico-social de l'Etat	52 12 7401 2 36 70 7		I	cnd	10,3	9,4	4,6
13 Accidents de travail							
Accidents de travail (c.f. article 2-25-3 du budget général des dépenses)	52 13 1228 46 80 17 51			cnd	153,9	163,0	158,1
Totaux pour le programme 1							
				cnd ana	262,8 0,1	270,7	259,9

(in miljoenen frank)

Crédits d'ordonnement Ordonnanceringkredieten			ks	Organisatie-afdelingen Programma's Activiteiten Basisallocaties
initial initieel 1 9 9 2	ajusté aangepast 1 9 9 1	réalisations realisaties 1 9 9 0		
(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
:	:	:		AFDELING 52
:	:	:		BESTUURSAFDELING VOOR DE SOCIALE GENEES- KUNDE
:	:	:		0 Bestaansmiddelen
:	:	:		01 Personeelsuitgaven
232,0	233,8	216,1	ngk	Bezoldiging statutairen sociale geneeskunde
:	1,8	:	vjr	
26,4	26,8	25,1	ngk	Bezoldiging niet-statutairen sociale geneeskunde
:	:	:		02 Werkingskosten
2,5	1,8	1,3	ngk	Werkingskosten (c.f. artikel 1-01-6 van de algeme- ne uitgavenbegroting)
260,9	262,4	242,5	ngk	Totalen voor het programma 0
:	1,8	:	vjr	
:	:	:		1 Medisch beheer personeel der openbare diensten
:	:	:		11 Personeelsuitgaven
:	:	3,3	ngk	Bezoldiging statutairen controle-geneesheren (pro memorie)
56,8	57,3	51,7	ngk	Bezoldiging niet-statutairen controle-geneesheren
:	:	:		12 Werkingskosten
37,0	36,0	35,2	ngk	Werkingskosten (c.f. artikel 1-01-6 van de algeme- ne uitgavenbegroting)
0,1	:	:	vjr	
1,2	1,2	1,0	ngk	Verbruiksuitgaven sociaal-medische Rijksdienst
3,6	3,8	3,5	ngk	Informatica
10,3	9,4	5,4	ngk	Materieel sociaal-medische Rijksdienst
:	:	:		13 Arbeidsongevallen
153,9	163,0	150,0	ngk	Arbeidsongevallen (c.f. artikel 2-25-3 van de al- gemene uitgavenbegroting)
262,8	270,7	250,1	ngk	Totalen voor het programma 1
0,1	:	:	vjr	

(en millions de francs)

Divisions organiques Programmes Activités Allocations de base	DO OA check-digit	PA PA B.A.	A.B. B.A.	CRIFP	sc	Crédits d'engagement Vastleggingskredieten		
						initial initieel 1 9 9 2	ajusté aangepast 1 9 9 1	réalisations realisaties 1 9 9 0
						(5)	(6)	(7)
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)		
2 Expertises médicales								
FONDS ORGANIQUE :								
CROIX-ROUGE DE BELGIQUE (ancien article 66.10.A) (loi du 7 août 1974)								
- Solde au 1er janvier .....	(1)					63,1	49,8	
- Recettes de l'année en cours .....	(2)					165,0	140,0	
- Disponible pendant l'année en cours .....	(3)=(1)+(2)					228,1	189,8	
21 Frais de fonctionnement								
Dépenses de fonctionnement	52 21 1223 16 50 84 21				cnd	0,1	0,1	
Expertises médicales	52 21 1230 23 57 91 28				cnd	21,0	23,0	23,0
Dépenses Croix-Rouge de Belgique	52 21 3301 57 91 28 62				fon	165,0	140,0	
Equipement	52 21 7401 83 20 54 88			I	cnd	1,1	0,3	0,2
Totaux pour le programme 2					cnd fon	22,2 165,0	23,4 140,0	23,2
Solde du fonds organique au 31 décembre :	(4)=(3)-fon				tot	187,2	163,4	23,2
3 Protection mères et enfants								
31 Subside								
Oeuvre nationale de l'Enfance (pour mémoire)	52 31 4122 95 32 66 3				cnd ana			
Totaux pour le programme 3					ana			
4 Stockage et distribution du sang								
41 Centre de fractionnement								
Institut national du Sang	52 41 5184 83 20 54 88			I	cnd	5,0	5,0	5,0
Totaux pour le programme 4					cnd	5,0	5,0	5,0
6 Prévention médico-sociale								
61 Cellule d'orientation médico-sociale								
Lutte contre le S.I.D.A. (pour mémoire)	52 61 1223 85 22 56 90				cnd ana			1,1

(in miljoenen frank)

Crédits d'ordonnancement Ordonnanceringskredieten			ks	Organisatie-afdelingen Programma's Activiteiten Basisallocaties
initial initieel 1992	ajusté aangepast 1991	réalisations realisaties 1990		
(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
:	:	:		2 Geneeskundige expertises
:	:	:		ORGANIEK FONDS :
:	:	:		RODE KRUIS VAN BELGIE (oud artikel 66.10.A)
:	:	:		(wet van 7 augustus 1974)
83,9	49,8	:		- Saldo op 1 januari
165,0	140,0	:		- Ontvangsten van het lopend jaar
248,9	189,8	:		- Beschikbaar tijdens het lopend jaar
:	:	:		21 Werkingskosten
0,1	0,1	:	ngk	Werkingskosten
:	:	:		
21,0	23,0	19,3	ngk	Geneeskundige expertises
:	:	:		
165,0	140,0	:	fon	Uitgaven Rode Kruis van België
:	:	:		
1,1	0,3	:	ngk	Uitrusting
:	:	:		
22,2	23,4	19,3	ngk	Totalen voor het programma 2
165,0	140,0	:	fon	
187,2	163,4	19,3	tot	
83,9	49,8	:		Saldo van het organiek fonds op 31 december
:	:	:		
:	:	:		3 Bescherming van moeder en kind
:	:	:		31 Bijdrage
:	:	:	ngk	Nationaal Werk voor Kinderwelzijn (pro memorie)
:	:	83,5	vjr	
:	:	:		
:	:	83,5	vjr	Totalen voor het programma 3
:	:	:		
:	:	:		4 Stockage en verdeling van bloed
:	:	:		41 Fractioneringscentrum
5,0	5,0	27,3	gkr	Nationaal Instituut voor het Bloed
:	:	:		
5,0	5,0	27,3	gkr	Totalen voor het programma 4
:	:	:		
:	:	:		6 Medisch-sociale verzorg
:	:	:		61 Cel medisch-sociale oriëntering
:	:	:	ngk	Strijd tegen A.I.D.S. (pro memorie)
:	:	1,0	vjr	
:	:	:		

(en millions de francs)

Divisions organiques Programmes Activités Allocations de base	DO PA OA PA check-digit	A.B. B.A.	CRIFP	sc	Crédits d'engagement Vastleggingskredieten		
					initial initieel 1 9 9 2	ajusté aangepast 1 9 9 1	réalisations realisaties 1 9 9 0
					(5)	(6)	(7)
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	
Lutte contre l'alcoolisme (pour mémoire)	52 61 1225 87 24 58 92			cnd ana			
Campagne d'information SIDA (pour mémoire)	52 61 1226 88 25 59 93			cnd ana			6,0
Diffusion d'information	52 61 1235 97 34 68 5			cnd ana	25,1 0,2	25,3	24,6 14,6
Donneurs vivants	52 61 3360 88 25 59 93			cnd	0,1	0,2	
62 Commission d'évaluation interruption de grossesse							
Traitement non-statutaires	52 62 1104 72 9 43 77			cnd	3,2	0,7	
Frais de fonctionnement (c.f. article 1-01-6 du budget général des dépenses)	52 62 1201 72 9 43 77			cnd	1,7	2,8	
Investissements	52 62 7401 64 1 35 69		I	cnd	0,6		
Totaux pour le programme 6				cnd ana	30,7 0,2	29,0	24,6 21,7
Totaux pour la division organique 52				cnd ana crd fon	576,6 0,3 5,0 165,0	585,5 1,8 5,0 140,0	549,7 21,7 5,0
				tot	746,6	730,5	554,7
DIVISION 53							
ADMINISTRATION DES ETABLISSEMENTS DE SOINS							
0 SubSTANCE							
01 Dépenses de personnel							
Traitement statutaires établissements de soins	53 01 1103 34 68 5 39			cnd ana	77,7	76,2 0,5	71,2 3,9
Traitement non-statutaires établissements de soins	53 01 1104 35 69 6 40			cnd	36,5	16,5	21,2
Dotation traitements "Fonds Construction Hôpitaux"	53 01 4134 58 92 29 63			P cnd ana	21,6 0,3	21,6 0,2	20,0
02 Frais de fonctionnement							
Etablissements de soins (c.f. article 1-01-6 du budget général des dépenses)	53 02 1201 44 78 15 49			cnd	2,4	2,1	1,9

(in miljoenen frank)

Crédits d'ordonnement Ordonnanceringskredieten			ks	Organisatie-afdelingen Programma's Activiteiten Basisallocaties
initial initieel 1992	ajusté aangepast 1991	réalisations realisaties 1990		
(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
:	:	0,3	ngk	Strijd tegen alcoholisme (pro memorie)
:	:	:	vjr	
:	:	:	ngk	Informatiecampagne AIDS (pro memorie)
:	:	:	vjr	
25,1	25,3	29,8	ngk	Informatieverspreiding
0,2	:	0,2	vjr	
0,1	0,2	:	ngk	Levende donoren
:	:	:		
:	:	:		62 Evaluatiecommissie zwangerschapsonderbreking
3,2	0,7	:	ngk	Bezoldiging niet-statutairen
:	:	:		
1,7	2,8	:	ngk	Werkingskosten (c.f. artikel 1-01-6 van de algeme- ne uitgavenbegroting)
:	:	:		
0,6	:	:	ngk	Investerings
:	:	:		
30,7	29,0	29,8	ngk	Totalen voor het programma 6
0,2	:	1,5	vjr	
:	:	:		
576,6	585,5	541,7	ngk	Totalen voor de organisatie-afdeling 52
0,3	1,8	85,0	vjr	
5,0	5,0	27,3	gkr	
165,0	140,0	:	fon	
746,6	730,5	569,0	tot	
:	:	:		
:	:	:		
:	:	:		
:	:	:		
:	:	:		
:	:	:		
77,7	76,2	71,5	ngk	0 Bestaansmiddelen
:	0,5	3,9	vjr	01 Personeelsuitgaven
:	:	:		
36,5	16,5	6,6	ngk	Bezoldiging statutairen verplegingsinrichtingen
:	:	:		
21,6	21,6	39,4	ngk	Bezoldiging niet-statutairen verplegingsinrichtin- gen
0,3	0,2	:	vjr	Dotatie wedden "Fonds Bouw Ziekenhuizen"
:	:	:		
:	:	:		02 Werkingskosten
2,4	2,1	1,6	ngk	Verplegingsinrichtingen (c.f. artikel 1-01-6 van de algemene uitgavenbegroting)
:	:	:		
:	:	:		

(en millions de francs)

Divisions organiques Programmes Activités Allocations de base	DO OA check-digit	PA PA B.A.	A.B. B.A.	CRIFP	sc	Crédits d'engagement Vastleggingskredieten		
						initial initieel 1 9 9 2	ajusté aangepast 1 9 9 1	réalisations realisaties 1 9 9 0
						(5)	(6)	(7)
(1)	(2)	(3)	(4)					
Dotation matériel "Fonds Construction Hôpitaux" (pour mémoire)	53 02 6181 77 14 48 82			P	cnd		0,1	0,1
Totaux pour le programme 0					cnd ana	138,2 0,3	116,5 0,7	114,4 3,9
1 Hospitalisations								
11 Programmation								
Frais de fonctionnement (c.f. article 1-01-6 du budget général des dépenses)	53 11 1201 28 62 96 33				cnd ana	9,1 1,5	38,4	3,6
18 Financement de la gestion								
Frais de fonctionnement (c.f. article 1-01-6 du budget général des dépenses)	53 18 1201 91 28 62 96				cnd	38,0	10,0	
Informatique	53 18 1224 17 51 85 22				cnd	2,7	1,0	
Médecine générale	53 18 1232 25 59 93 30				cnd	7,6	8,0	7,0
Subsides aux organismes	53 18 1235 28 62 96 33				cnd	0,1	0,1	1,6
Prix de journée hôpitaux (c.f. article 2-25-3 du budget général des dépenses)	53 18 3336 92 29 63 97				cnd	28 270,4	26 885,4	26 942,0
Patients psychiatriques	53 18 3337 93 30 64 1				cnd	200,0	200,0	
Investissements informatique	53 18 7401 83 20 54 88			I	cnd		18,5	
19 Assainissement								
Transfert Fonds fermeture hôpitaux	53 19 6189 44 78 15 49			P	cnd	1 000,0	1 000,0	1 000,0
Totaux pour le programme 1					cnd ana cnd tot	29 527,9 1,5	28 142,9 18,5	27 954,2
3 Organisation art de guérir								
31 Frais de fonctionnement								
Frais de fonctionnement (c.f. article 1-01-6 du budget général des dépenses)	53 31 1201 14 48 82 19				cnd	3,0	2,0	1,8

(in miljoenen frank)

Crédits d'ordonnancement Ordonnanceringskredieten			ks	Organisatie-afdelingen Programma's Activiteiten Basisallocaties
initial initieel 1 9 9 2	ajusté aangepast 1 9 9 1	réalisations realisaties 1 9 9 0		
(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
:	0,1	0,1	ngk	Dotatie materieel "Fonds Bouw Ziekenhuizen" (pro memorie)
:	:	:		
138,2	116,5	119,2	ngk	Totalen voor het programma 0
0,3	0,7	3,9	vjr	
:	:	:		
:	:	:		1 Hospitalisaties
:	:	:		11 Programmatie
9,1	38,4	2,2	ngk	Werkingskosten (c.f. artikel 1-01-6 van de algeme- ne uitgavenbegroting)
1,5	:	:	vjr	
:	:	:		18 Financiering van het beheer
38,0	10,0	:	ngk	Werkingskosten (c.f. artikel 1-01-6 van de algeme- ne uitgavenbegroting)
:	:	:		
2,7	1,0	:	ngk	Informatica
:	:	:		
7,6	8,0	4,0	ngk	Huisartsgeneeskunde
:	:	:		
0,1	0,1	0,1	ngk	Toelagen aan organismen
:	:	:		
28 270,4	26 885,4	26 319,4	ngk	Ligdagprijzen ziekenhuizen (c.f. artikel 2-25-3 van de algemene uitgavenbegroting)
:	:	:		
200,0	200,0	:	ngk	Psychiatrische patiënten
:	:	:		
12,5	6,0	:	gkr	Investerings informatica
:	:	:		
:	:	:		19 Sanering
1 000,0	1 000,0	1 000,0	ngk	Overdracht Fonds sluiting ziekenhuizen
:	:	:		
29 527,9	28 142,9	27 325,7	ngk	Totalen voor het programma 1
1,5	:	:	vjr	
12,5	6,0	:	gkr	
29 540,4	28 148,9	27 325,7	tot	
:	:	:		
:	:	:		3 Organisatie geneeskundepraktijk
:	:	:		31 Werkingskosten
3,0	2,0	2,2	ngk	Werkingskosten (c.f. artikel 1-01-6 van de algeme- ne uitgavenbegroting)
:	:	:		

(en millions de francs)

Divisions organiques Programmes Activités Allocations de base	DO PA A.B. OA PA B.A. check-digit	CRIFP	sc	Crédits d'engagement Vastleggingskredieten		
				initial	ajusté	réalisations
				initieel	aangepast	realisaties
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
Subsides aux organismes	53 31 1235 48 82 19 53		cnd	1,6	0,2	0,1
Totaux pour le programme 3			cnd	4,6	2,2	1,9
4 Gestion des Académies de médecine						
42 Académie royale de Médecine de Belgique						
Traitement statutaires (pour mémoire)	53 42 1103 15 49 83 20		cnd			1,4
Traitement non-statutaires (pour mémoire)	53 42 1104 16 50 84 21		cnd			0,9
Fonctionnement (pour mémoire)	53 42 1250 65 2 36 70		cnd			0,2
43 Koninklijke Academie voor Geneeskunde van België						
Traitement statutaires (pour mémoire)	53 43 1103 24 58 92 29		cnd			2,6
Traitement non-statutaires (pour mémoire)	53 43 1104 25 59 93 30		cnd			0,4
Fonctionnement (pour mémoire)	53 43 1250 74 11 45 79		cnd			0,2
Totaux pour le programme 4			cnd			5,7
Totaux pour la division organique 53			cnd ana crd	29 670,7 1,8	28 261,6 0,7 18,5	28 076,2 3,9
DIVISION 54			tot	29 670,7	28 280,1	28 076,2
ADMINISTRATION DE L'AIDE SOCIALE						
0 Subsistance						
01 Dépenses de personnel						
Traitement statutaires aide sociale	54 01 1103 61 95 32 66		cnd ana	37,0	31,0 0,2	26,1
Traitement non-statutaires aide sociale	54 01 1104 62 96 33 67		cnd	20,0	12,5	17,1
02 Frais de fonctionnement						
Frais de fonctionnement (c.f. article 1-01-6 du budget général des dépenses)	54 02 1201 71 8 42 76		cnd	2,2	1,3	1,3
Totaux pour le programme 0			cnd ana	59,2	44,8 0,2	44,5

(in miljoenen frank)

Crédits d'ordonnancement Ordonnanceringskredieten			ks	Organisatie-afdelingen Programma's Activiteiten Basisallocaties
initial initieel 1992	ajusté aangepast 1991	réalisations realisaties 1990		
(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
1,6	0,2	0,3	ngk	Toelagen aan organismen
:	:	:		
4,6	2,2	2,5	ngk	Totalen voor het programma 3
:	:	:		
:	:	:		4 Beheer van de Academies voor geneeskunde
:	:	:		42 Académie royale de Médecine de Belgique
:	:	1,4	ngk	Bezoldiging statutairen (pro memorie)
:	:	:		
:	:	0,9	ngk	Bezoldiging niet-statutairen (pro memorie)
:	:	:		
:	:	0,3	ngk	Werking (pro memorie)
:	:	:		
:	:	:		43 Koninklijke Academie voor Geneeskunde van België
:	:	2,5	ngk	Bezoldiging statutairen (pro memorie)
:	:	:		
:	:	0,4	ngk	Bezoldiging niet-statutairen (pro memorie)
:	:	:		
:	:	0,2	ngk	Werking (pro memorie)
:	:	:		
:	:	5,7	ngk	Totalen voor het programma 4
29 670,7	28 261,6	27 453,1	ngk	Totalen voor de organisatie-afdeling 53
1,8	0,7	3,9	vjr	
12,5	6,0		gkr	
29 683,2	28 267,6	27 453,1	tot	
:	:	:		
:	:	:		AFDELING 54
:	:	:		BESTUURSAFDELING VOOR HET MAATSCHAPPELIJK WELZIJN
:	:	:		0 Bestaansmiddelen
:	:	:		01 Personeelsuitgaven
37,0	31,0	26,1	ngk	Bezoldiging statutairen maatschappelijk welzijn
:	0,2		vjr	
:	:	:		
20,0	12,5	10,7	ngk	Bezoldiging niet-statutairen maatschappelijk welzijn
:	:	:		
:	:	:		02 Werkingskosten
2,2	1,3	0,8	ngk	Werkingskosten (c.f. artikel 1-01-6 van de algemene uitgavenbegroting)
:	:	:		
59,2	44,8	37,6	ngk	Totalen voor het programma 0
:	0,2		vjr	
:	:	:		

(en millions de francs)

Divisions organiques Programmes Activités Allocations de base	DO PA A.B. OA PA B.A. check-digit	CRIFP	sc	Crédits d'engagement Vastleggingskredieten		
				initial	ajusté	réalisations
				initieel	aangepast	realisaties
(1)	(2)	(3)	(4)	1 9 9 2	1 9 9 1	1 9 9 0
1 Sécurité d'existence				:	:	:
11 Sécurité d'existence				:	:	:
Bicommunautaire institutions médicales (ancien crédit d'alimentation du fonds budgétaire 60.23.A)	54 11 0110 31 65 2 36		cnd	:	:	:
Normes comptable CPAS-allocations salariales	54 11 1104 55 89 26 60		cnd	0,6	:	:
Sécurité d'existence	54 11 1234 88 25 59 93		cnd ana	36,0 2,0	38,5	38,5 0,5
Conseil supérieur aide sociale	54 11 1240 94 31 65 2		cnd	0,4	0,4	0,4
Groupe de travail pauvreté	54 11 1242 96 33 67 4		cnd ana	0,5 0,1	0,6	0,5
Tranche bureautique Prosoc (pour mémoire)	54 11 1243 97 34 68 5	I	cnd	:	:	20,0
Normes comptable CPAS-frais de fonctionnement	54 11 1245 2 36 70 7		cnd	0,6	:	:
Minimum socio-vital (c.f. article 2-25-3 du budget général des dépenses)	54 11 3316 36 70 7 41		cnd	4 670,2	4 168,8	4 043,5
Drame du Heysel (c.f. article 2-25-3 du budget gé- néral des dépenses)	54 11 3380 3 37 71 8		cnd	0,5	0,5	:
Pension alimentaire enfants	54 11 3381 4 38 72 9		cnd	63,2	137,1	51,7
Normes comptable CPAS-subsides	54 11 3382 5 39 73 10		cnd	0,6	:	:
Totaux pour le programme 1			cnd ana cnd	4 772,6 2,1	4 345,9	4 134,6 0,5 20,0
			tot	4 772,6	4 345,9	4 154,6
2 Soins médico-socio-pédagogiques aux handicapés (matières personnalisables)				:	:	:
21 Subvention				:	:	:
Bicommunautaire institutions handicapés (ancien crédit d'alimentation du fonds budgétaire 60.25.A)	54 21 0110 24 58 92 29		cnd	:	:	:
Totaux pour le programme 2			cnd	:	:	:
4 Emancipation sociale				:	:	:
41 Frais de fonctionnement				:	:	:
Chances égales femme et homme	54 41 1233 66 3 37 71		cnd ana	61,8 1,2	65,0 0,7	65,0

(in miljoenen frank)

Crédits d'ordonnancement Ordonnanceringskredieten			ks	Organisatie-afdelingen Programma's Activiteiten Basisallocaties
initial initieel 1992	ajusté aangepast 1991	réalisations realisaties 1990		
(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
:	:	:		1 Bestaanszekerheid
:	:	:		11 Bestaanszekerheid
:	:	5,0	ngk	Bicommunautair medische instellingen (gewezen stijvingskrediet van het begrotingsfonds 60.23.A)
0,6	:	:	ngk	Weddetoelage OCMW-boekhoudkundige norm
36,0	38,5	36,6	ngk	Bestaanszekerheid
2,0	:	2,6	vjr	
0,4	0,4	:	ngk	Hoge raad maatschappelijk welzijn
0,5	0,6	0,1	ngk	Werkgroep armoedebestrijding
0,1	:	:	vjr	
9,6	17,0	:	gkr	Bureauticaschijf Prosoc (pro memorie)
0,6	:	:	ngk	Werkingskosten OCMW-boekhoudkundige norm
4 670,2	4 168,8	3 910,9	ngk	Sociaal levensminimum (c.f. artikel 2-25-3 van de algemene uitgavenbegroting)
0,5	0,5	:	ngk	Heizeldrama (c.f. artikel 2-25-3 van de algemene uitgavenbegroting)
63,2	137,1	43,5	ngk	Onderhoudsgeld kinderen
0,6	:	:	ngk	Subsidie OCMW-boekhoudkundige norm
4 772,6	4 345,9	3 996,1	ngk	Totalen voor het programma 1
2,1	:	2,6	vjr	
9,6	17,0	:	gkr	
4 782,2	4 362,9	3 996,1	tot	
:	:	:		2 Medisch-sociale pedagogische zorgen aan gehandicapten (persoonsgebonden materies)
:	:	:		21 Betoelaging
:	:	212,8	ngk	Bicommunautair instellingen gehandicapten (gewezen stijvingskrediet van het begrotingsfonds 60.25.A)
:	:	212,8	ngk	Totalen voor het programma 2
:	:	:		4 Maatschappelijke emancipatie
:	:	:		41 Werkingskosten
61,8	65,0	55,3	ngk	Gelijke kansen vrouw en man
1,2	0,7	0,2	vjr	

(en millions de francs)

Divisions organiques Programmes Activités Allocations de base  (1)	DO PA A.B. OA PA B.A. check-digit  (2)	CRIFP  (3)	sc  (4)	Crédits d'engagement Vastleggingskredieten		
				initial initieel 1 9 9 2	ajusté aangepast 1 9 9 1	réalisations realisaties 1 9 9 0
				(5)	(6)	(7)
Conseil de l'émancipation	54 41 1239 72 9 43 77		cnd	1,3	1,5	1,3
Fonctionnement maison des femmes	54 41 1241 74 11 45 79		cnd	0,4	0,2	
Dépenses patrimoniales maison des femmes	54 41 7401 26 60 94 31	I	cnd	1,5	0,3	
<b>Totaux pour le programme 4</b>			cnd ana	65,0 1,2	67,0 0,7	66,3
5 Accueil réfugiés						
51 Dépenses de personnel						
Traitement statutaires accueil réfugiés	54 51 1103 26 60 94 31		cnd	16,5	4,5	2,9
Traitement non-statutaires accueil réfugiés	54 51 1104 27 61 95 32		cnd	28,4	11,3	14,7
52 Frais de fonctionnement						
Fonctionnement centres d'accueil (c.f. article 1-01-6 du budget général des dépenses)	54 52 1201 36 70 7 41		cnd ana	120,7	101,6 15,0	89,6
Assistance indigents (c.f. article 2-25-3 du budget général des dépenses)	54 52 3323 24 58 92 29		cnd ana	2 971,7	2 014,1 478,8	1 696,2
Dépenses patrimoniales centres d'accueil	54 52 7401 28 62 96 33	I	cnd	7,2	6,4	7,4
Tranche bureautique (pour mémoire)	54 52 7406 33 67 4 38	I	crd			
<b>Totaux pour le programme 5</b>			cnd ana crd	3 144,5	2 137,9 493,8	1 810,8
			tot	3 144,5	2 137,9	1 810,8
<b>Totaux pour la division organique 54</b>			cnd ana crd	8 041,3 3,3	6 595,6 494,7	6 056,2 0,5 20,0
			tot	8 041,3	6 595,6	6 076,2
<b>DIVISION 55</b>						
<b>ADMINISTRATION DES VICTIMES DE LA GUERRE</b>						
0 Subsistance						
01 Dépenses de personnel						
Traitement statutaires victimes de la guerre	55 01 1103 88 25 59 93		cnd	49,1	49,7	48,1

(in miljoenen frank)

Crédits d'ordonnancement Ordonnanceringskredieten			Organisatie-afdelingen Programma's Activiteiten Basisallocaties	
initial initieel 1 9 9 2	ajusté aangepast 1 9 9 1	réalisations realisaties 1 9 9 0	ks	
(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
1,3	1,5	1,0	ngk	Emancipatieraad
:	:	:		
0,4	0,2		ngk	Werking vrouwenhuis
:	:	:		
1,5	0,3		ngk	Patrimoniale uitgaven vrouwenhuis
:	:	:		
65,0	67,0	56,3	ngk	Totalen voor het programma 4
1,2	0,7	0,2	vjr	
:	:	:		5 Opvang vluchtelingen
:	:	:		51 Personeelsuitgaven
16,5	4,5	2,9	ngk	Bezoldiging statutairen opvang vluchtelingen
:	:	:		
28,4	11,3	6,5	ngk	Bezoldiging niet-statutairen opvang vluchtelingen
:	:	:		
:	:	:		52 Werkingskosten
120,7	101,6	74,4	ngk	Werking opvangcentra (c.f. artikel 1-01-6 van de
:	15,0		vjr	algemene uitgavenbegroting)
2 971,7	2 014,1	1 757,8	ngk	Bijstand behoeftigen (c.f. artikel 2-25-3 van de
:	478,8		vjr	algemene uitgavenbegroting)
7,2	6,4	6,3	ngk	Patrimoniale uitgaven opvangcentra
:	:	:		
0,1	0,4	3,2	gkr	Bureauticaschijf (pro memorie)
:	:	:		
3 144,5	2 137,9	1 847,9	ngk	Totalen voor het programma 5
:	493,8		vjr	
0,1	0,4	3,2	gkr	
3 144,6	2 138,3	1 851,1	tot	
:	:	:		
8 041,3	6 595,6	6 150,7	ngk	Totalen voor de organisatie-afdeling 54
3,3	494,7	2,8	vjr	
9,7	17,4	3,2	gkr	
8 051,0	6 613,0	6 153,9	tot	
:	:	:		
:	:	:		
:	:	:		
:	:	:		
:	:	:		
49,1	49,7	49,9	ngk	Bezoldiging statutairen oorlogsslachtoffers
:	:	:		
:	:	:		

## AFDELING 55

BESTUURSAFDELING VOOR DE OORLOGSGE-  
TROFFENEN

0 Bestaansmiddelen

01 Personeelsuitgaven

(en millions de francs)

Divisions organiques Programmes Activités Allocations de base	DO PA OA PA check-digit	A.B. B.A.	CRIFP	sc	Crédits d'engagement Vastleggingskredieten		
					initial	ajusté	réalisations
					initieel 1 9 9 2	aangepast 1 9 9 1	realisaties 1 9 9 0
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	
Traitement non-statutaires victimes de la guerre	55 01 1104 89 26 60 94			cnd	4,4	4,4	5,1
02 Frais de fonctionnement							
Frais de fonctionnement (c.f. article 1-01-6 du budget général des dépenses)	55 02 1201 1 35 69 6			cnd	1,2	1,0	1,0
Totaux pour le programme 0				cnd	54,7	55,1	54,2
1 Victimes de la guerre							
11 Subvention							
Victimes de la guerre	55 11 3318 65 2 36 70			cnd ana	1,0 0,4	1,0	0,3
Subsides à l'action sociale	55 11 3330 77 14 48 82			cnd ana	1,1 19,8	1,1	1,1
Conseil supérieur des invalides de guerre	55 11 4136 10 44 78 15			cnd	0,4	0,4	0,4
12 Parastatal							
Institut national des invalides de guerre	55 12 4135 18 52 86 23			cnd ana	3 438,4 168,5	3 427,1 201,2	3 163,5
Totaux pour le programme 1				cnd ana	3 440,9 188,7	3 429,6 201,2	3 165,3
Totaux pour la division organique 55				cnd ana	3 495,6 188,7	3 484,7 201,2	3 219,5
DIVISION 57							
POLITIQUE DE L'ENVIRONNEMENT							
1 Surveillance de l'environnement (eau, air, bruit, odeur)							
11 Frais de fonctionnement							
Etudes et location informatique	57 11 1224 62 96 33 67			cnd	1,7	0,9	0,1
Pollution atmosphérique	57 11 1256 94 31 65 2			cnd	59,4	68,5	72,5
Gestion internationale des eaux	57 11 1258 96 33 67 4			cnd ana	0,9	0,9	0,9 0,1
Contribution organismes internationaux environnement	57 11 3453 60 94 31 65			cnd	39,8	30,7	3,6

(in miljoenen frank)

Crédits d'ordonnement Ordonnanceringskredieten			ks	Organisatie-afdelingen Programma's Activiteiten Basisallocaties
initial initieel 1 9 9 2	ajusté aangepast 1 9 9 1	réalisations realisaties 1 9 9 0		
(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
4,4	4,4	5,1	ngk	Bezoldiging niet-statutairen oorlogsslachtoffers
:	:	:		02 Werkingskosten
1,2	1,0	0,5	ngk	Werkingskosten (c.f. artikel 1-01-6 van de algemene uitgavenbegroting)
:	:	:		
54,7	55,1	55,5	ngk	Totalen voor het programma 0
:	:	:		1 Oorlogsgetroffenen
:	:	:		11 Betoeelaging
1,0	1,0	0,1	ngk	Oorlogsslachtoffers
0,4	:	:	vjr	
1,1	1,1	1,1	ngk	Toelagen sociale actie
19,8	:	:	vjr	
0,4	0,4	0,4	ngk	Hoge Raad voor oorlogsinvaliden
:	:	:		12 Parastatale
3 438,4	3 427,1	3 158,7	ngk	Nationaal Instituut voor oorlogsinvaliden
168,5	201,2	:	vjr	
3 440,9	3 429,6	3 160,3	ngk	Totalen voor het programma 1
188,7	201,2	:	vjr	
3 495,6	3 484,7	3 215,8	ngk	Totalen voor de organisatie-afdeling 55
188,7	201,2	:	vjr	
:	:	:		AFDELING 57
:	:	:		LEEFMILIEUBELEID
:	:	:		1 Toezicht op het leefmilieu (water, lucht, geluid, geur)
:	:	:		11 Werkingskosten
1,7	0,9	:	ngk	Studies en huur informatica
:	:	:		
59,4	68,5	57,9	ngk	Luchtverontreiniging
:	:	:		
0,9	0,9	1,3	ngk	Internationaal waterbeleid
:	:	0,1	vjr	
39,8	30,7	1,6	ngk	Bijdrage internationale verenigingen leefmilieu
:	:	:		

(en millions de francs)

Divisions organiques Programmes Activités Allocations de base	DO OA check-digit	PA PA B.A.	A.B. B.A. check-digit	CRIFP	sc	Crédits d'engagement Vastleggingskredieten		
						initial	ajusté	réalisations
						initieel	aangepast	realisaties
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)		
Programme d'aide PHARE (pour mémoire)	57 11 3454 61 95 32 66				cnd	21,0	88,4	62,1
Dépenses patrimoniales Environnement	57 11 7401 31 65 2 36			I	cnd	3,0	3,2	0,8
Pollution environnement	57 11 7404 34 68 5 39			I	crd	25,0	25,0	19,2
<b>Totaux pour le programme 1</b>					cnd ana crd	125,8 : 25,0	192,6 : 25,0	140,0 0,1 19,2
					tot	150,8	217,6	159,2
2 Surveillance de la radio-activité								
FONDS ORGANIQUE :								
PROTECTION CONTRE LES RADIATIONS IONISANTES (A.R. du 25 mai 1982) (ancien article 66.22.A)								
- Solde au 1er janvier .....	(1)					305,1	307,8	
- Recettes de l'année en cours .....	(2)					86,0	85,0	
- Disponible pendant l'année en cours .....	(3)=(1)+(2)					391,1	392,8	
21 Frais de fonctionnement								
Sécurité nucléaire	57 21 1263 94 31 65 2				cnd	0,3	0,3	
Pollution transfrontalière - Seveso	57 21 1266 97 34 68 5				cnd ana	19,3 0,7	14,1 0,9	15,0
Equipement réseau Télérad (pour mémoire)	57 21 7402 25 59 93 30			I	crd			
Tranche bureautique CEMS (pour mémoire)	57 21 7406 29 63 97 34			I	crd			
22 Protection contre les radiations ionisantes								
Traitement statutaires Service Protection contre les radiations ionisantes	57 22 1103 40 74 11 45				fon	28,4	24,0	
Traitement non-statutaires Service Protection contre les radiations ionisantes	57 22 1104 41 75 12 46				fon	4,4	5,0	
Frais de fonctionnement Service Protection contre les radiations ionisantes (c.f. article 1-01-6 du budget général des dépenses)	57 22 1201 41 75 12 46				fon	80,0	80,0	
Dépenses patrimoniales Service Protection contre les radiations ionisantes	57 22 7401 33 67 4 38			I	fon	270,0	22,0	
<b>Totaux pour le programme 2</b>					cnd ana crd fon	19,6 0,7 382,8	14,4 0,9 131,0	15,0
					tot	402,4	145,4	15,0
Solde du fonds organique au 31 décembre :	(4)=(3)-fon					8,3	261,8	

(in miljoenen frank)

Crédits d'ordonnancement Ordonnanceringskredieten			ks	Organisatie-afdelingen Programma's Activiteiten Basisallocaties
initial initieel 1 9 9 2	ajusté aangepast 1 9 9 1	réalisations realisaties 1 9 9 0		
(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
21,0	88,4		ngk	Phare-hulpprogramma (pro memorie)
3,0	3,2		ngk	Vermogensuitgaven Leefmilieu
34,5	40,5	25,9	gkr	Milieuvervuiling
125,8	192,6	60,8	ngk	Totalen voor het programma 1
34,5	40,5	0,1	vjr	
		25,9	gkr	
160,3	233,1	86,7	tot	
				2 Toezicht radio-activiteit
				ORGANIEK FONDS :
				BESCHERMING TEGEN DE IONISERENDE STRALINGEN (K.B. van 25 mei 1982) (oud artikel 66.22.A)
355,7	342,0			- Saldo op 1 januari
86,0	85,0			- Ontvangsten van het lopend jaar
441,7	427,0			- Beschikbaar tijdens het lopend jaar
				21 Werkingskosten
0,3	0,3		ngk	Nucleaire veiligheid
19,3	14,1	10,9	ngk	Grensoverschrijdende vervuiling - Seveso
0,7	0,9		vjr	
	0,9		gkr	Uitrusting Telerad-net (pro memorie)
	8,9	12,3	gkr	Bureauticaschijf CEMS (pro memorie)
				22 Bescherming tegen de ioniserende stralingen
28,4	24,0		fon	Bezoldiging statutairen Dienst Bescherming tegen de ioniserende stralingen
4,4	5,0		fon	Bezoldiging niet-statutairen Dienst Bescherming tegen de ioniserende stralingen
80,0	80,0		fon	Werkingskosten Dienst Bescherming tegen de ioniserende stralingen (c.f. artikel 1-01-6 van de algemene uitgavenbegroting)
62,0	22,0		fon	Vermogensuitgaven Dienst Bescherming tegen de ioniserende stralingen
19,6	14,4	10,9	ngk	Totalen voor het programma 2
0,7	0,9		vjr	
174,8	131,0	12,3	gkr	
			fon	
194,4	155,2	23,2	tot	
266,9	296,0			Saldo van het organiek fonds op 31 december

(en millions de francs)

Divisions organiques Programmes Activités Allocations de base	DO PA OA PA check-digit	A.B. B.A.	CRIFP	sc	Crédits d'engagement Vastleggingskredieten		
					initial initieel 1 9 9 2	ajusté aangepast 1 9 9 1	réalisations realisaties 1 9 9 0
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	
3 Réalisations hydrauliques nationales et démergement urbain					:	:	
31 Grands travaux hydrauliques					:	:	
Prix Environnement Roeland Dirks	57 31 1237 61 95 32 66			cnd	0,1	0,1	0,1
Normes déversement eaux usées	57 31 1253 77 14 48 82			cnd ana	10,0 0,6	13,0	13,0
Totaux pour le programme 3				cnd ana	10,1 0,6	13,1	13,1
5 Cellule Environnement					:	:	
51 Déchets (exportation, importation, transit)					:	:	
Fonctionnement Cellule Environnement (issue de la suppression du fonds budgétaire 66.23.A) (c.f. ar- ticle 1-01-6 du budget général des dépenses)	57 51 1201 11 45 79 16			cnd	6,4	6,4	
Dépenses patrimoniales Cellule Environnement (issue de la suppression du fonds budgétaire 66.23.A)	57 51 7401 3 37 71 8			I cnd	2,5	15,9	
52 Déchets (éliminer)					:	:	
Etudes et frais de fonctionnement en rapport avec des déchets chimiques	57 52 1211 30 64 1 35			crd	10,0	10,0	
Totaux pour le programme 5				cnd crd	8,9 10,0	22,3	10,0
				tot	18,9	32,3	
Totaux pour la division organique 57				cnd ana crd fon	164,4 1,3 35,0 382,8	242,4 0,9 35,0 131,0	168,1 0,1 19,2
				tot	582,2	408,4	187,3
DIVISION 58					:	:	
POLITIQUE SCIENTIFIQUE					:	:	
1 Research-Development National					:	:	
10 Participation recherche scientifique médicale					:	:	
Recherche scientifique médicale (provenant de 1'A.B. 40.21.12.54)	58 10 1254 13 47 81 18			R cnd	152,7	163,0	160,0

(in miljoenen frank)

Crédits d'ordonnement Ordonnanceringskredieten			ks	Organisatie-afdelingen Programma's Activiteiten Basisallocaties
initial initieel 1992	ajusté aangepast 1991	réalisations realisaties 1990		
(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
:	:	:		3 Nationale waterbouwkundige realisaties en stedelijke ontwatering
:	:	:		31 Grote waterwerken
0,1	0,1	0,1	ngk	Prijs Leefmilieu Roeland Dirks
:	:	:		
10,0	13,0	8,0	ngk	Lozingsvoorwaarden afvalwater
0,6	:	0,2	vjr	
:	:	:		
10,1	13,1	8,1	ngk	Totalen voor het programma 3
0,6	:	0,2	vjr	
:	:	:		
:	:	:		5 Cel Leefmilieu
:	:	:		51 Afvalstoffen (uitvoer, invoer, doorvoer)
6,4	6,4	:	ngk	Werking Cel Leefmilieu (ontstaan uit de afschaf- fing van het begrotingsfonds 66.23.A) (c.f. arti- kel 1-01-6 van de algemene uitgavenbegroting)
:	:	:		
2,5	15,9	:	ngk	Vermogensuitgaven Cel Leefmilieu (ontstaan uit de afschaffing van het begrotingsfonds 66.23.A)
:	:	:		
:	:	:		52 Afvalstoffen (opruimen)
12,0	5,0	:	gkr	Studies en werkingskosten in verband met chemisch afval
:	:	:		
8,9	22,3	:	ngk	Totalen voor het programma 5
12,0	5,0	:	gkr	
:	:	:		
20,9	27,3	:	tot	
:	:	:		
164,4	242,4	79,8	ngk	Totalen voor de organisatie-afdeling 57
1,3	0,9	0,3	vjr	
46,5	55,3	38,2	gkr	
174,8	131,0	:	fon	
:	:	:		
385,7	428,7	118,0	tot	
:	:	:		
:	:	:		AFDELING 58
:	:	:		WETENSCHAPSBELEID
:	:	:		1 Research-Development Nationaal
:	:	:		10 Bijdrage medisch wetenschappelijk onderzoek
152,7	163,0	160,0	ngk	Medisch wetenschappelijk onderzoek (overgekomen van B.A. 40.21.12.54)
:	:	:		
:	:	:		

(en millions de francs)

Divisions organiques Programmes Activités Allocations de base	DO PA A.B. OA PA B.A. check-digit	CRIFP	sc	Crédits d'engagement Vastleggingskredieten		
				initial	ajusté	réalisations
				initieel	aangepast	realisaties
(1)	(2)	(3)	(4)	1 9 9 2	1 9 9 1	1 9 9 0
Centres de génétique humaine (provenant de l'A.B. 52.61.33.34)	58 10 3334 56 90 27 61	R	cnd	3,8	3,8	3,8
11 Etudes et enquêtes générales				:	:	:
Etudes et enquêtes (provenant de l'A.B. 53.18.12.51)	58 11 1251 19 53 87 24	R	cnd ana	12,3 2,7	15,0	38,3
12 Etudes et enquêtes santé publique				:	:	:
Etudes et enquêtes (provenant de l'A.B. 51.02.12.51)	58 12 1251 28 62 96 33	R	cnd ana	5,2	5,2	5,2
13 Etudes et enquêtes environnement				:	:	:
Etudes et enquêtes (provenant de l'A.B. 52.02.12.51)	58 13 1251 37 71 8 42	R	cnd	:	:	0,5
Totaux pour le programme 1			cnd ana	174,0 2,7	187,0	207,8
2 Research-Development International				:	:	:
20 Participations sur le plan international				:	:	:
Centre recherche cancer Lyon (provenant de l'A.B. 40.11.34.50)	58 20 3450 68 5 39 73	R	cnd ana	24,7 0,8	22,9	28,4 1,4
Totaux pour le programme 2			cnd ana	24,7 0,8	22,9	28,4 1,4
3 Institution scientifique (I.H.E.)				:	:	:
31 Dépenses de personnel				:	:	:
Traitement statutaires (provenant de l'A.B. 56.01.11.03)	58 31 1103 51 85 22 56	R	cnd ana	164,2	153,9 1,0	153,7
Traitement non-statutaires (provenant de l'A.B. 56.01.11.04)	58 31 1104 52 86 23 57	R	cnd	64,3	56,1	67,1
Etude: Etablissement d'un schéma directeur informatique	58 31 1261 15 49 83 20		cnd	:	4,5	:
32 Frais de fonctionnement				:	:	:
Frais de fonctionnement (provenant de l'A.B. 56.02.12.01) (c.f. article 1-01-6 du budget général des dépenses)	58 32 1201 61 95 32 66	R	cnd ana	68,5 0,5	65,8	68,4 1,4
Informatique (provenant de l'A.B. 56.02.12.24)	58 32 1224 84 21 55 89	R	cnd	1,4	2,4	3,2
Dépenses patrimoniales (provenant de l'A.B. 56.02.74.01)	58 32 7401 53 87 24 58	RI	cnd ana	35,5	31,0	32,6 0,1

(in miljoenen frank)

Crédits d'ordonnancement Ordonnanceringskredieten			ks	Organisatie-afdelingen Programma's Activiteiten Basisallocaties
initial initieel 1 9 9 2	ajusté aangepast 1 9 9 1	réalisations realisaties 1 9 9 0		
(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
3,8	3,8	3,8	ngk	Centra voor antropo-genetica (overgekomen van B.A. 52.61.33.34)
:	:	:		11 Algemene studies en onderzoeken
12,3	15,0	25,5	ngk	Studies en onderzoeken (overgekomen van B.A. 53.18.12.51)
2,7	:	:	vjr	12 Studies en onderzoeken volksgezondheid
:	:	:		13 Studies en onderzoeken leefmilieu
5,2	5,2	0,5	ngk	Studies en onderzoeken (overgekomen van B.A. 51.02.12.51)
:	:	4,5	vjr	13 Studies en onderzoeken leefmilieu
:	:	:		ngk Studies en onderzoeken (overgekomen van B.A. 52.02.12.51)
:	:	:		
174,0	187,0	189,8	ngk	Totalen voor het programma 1
2,7	:	4,5	vjr	
:	:	:		2 Research-Development Internationaal
:	:	:		20 Bijdragen op internationaal vlak
24,7	22,9	22,7	ngk	Centrum kankeronderzoek Lyon (overgekomen van B.A. 40.11.34.50)
0,8	:	1,4	vjr	
:	:	:		
24,7	22,9	22,7	ngk	Totalen voor het programma 2
0,8	:	1,4	vjr	
:	:	:		3 Wetenschappelijke Inrichting (I.H.E.)
:	:	:		31 Personeelsuitgaven
164,2	153,9	154,3	ngk	Bezoldiging statutairen (overgekomen van B.A. 56.01.11.03)
:	1,0	:	vjr	
64,3	56,1	67,4	ngk	Bezoldiging niet-statutairen (overgekomen van B.A. 56.01.11.04)
:	:	:		
:	4,5	:	ngk	Studie: opstelling van een informaticastuurplan
:	:	:		32 Werkingskosten
68,5	65,8	63,3	ngk	Werkingskosten (overgekomen van B.A. 56.02.12.01)
0,5	:	4,9	vjr	(c.f. artikel 1-01-6 van de algemene uitgavenbe-
:	:	:		grotting)
1,4	2,4	2,3	ngk	Informatica (overgekomen van B.A. 56.02.12.24)
:	:	:		
35,5	31,0	44,9	ngk	Patrimoniale uitgaven (overgekomen van B.A. 56.02.74.01)
:	:	0,1	vjr	
:	:	:		

(en millions de francs)

Divisions organiques Programmes Activités Allocations de base	DO PA A.B. OA PA B.A. check-digit	A.B. B.A.	CRIFP	sc	Crédits d'engagement Vastleggingskredieten		
					initial initieel	ajusté aangepast	réalisations realisaties
					1 9 9 2	1 9 9 1	1 9 9 0
(1)	(2)		(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
Tranche bureautique	58 32 7406 58 92 29 63		RI	crd			
36 Environnement							
Etudes et enquêtes (provenant de l'A.B. 56.06.12.51)	58 36 1251 50 84 21 55		R	cnd	5,0	3,0	2,5
37 Santé publique							
Etudes et enquêtes (provenant de l'A.B. 56.07.12.51)	58 37 1251 59 93 30 64		R	cnd	7,4	2,4	1,5
38 Travaux de construction							
Construction locaux IHE	58 38 7281 84 21 55 89		RI	crd	15,0	10,0	
Totaux pour le programme 3				cnd ana crd tot	346,3 0,5 15,0 361,3	319,1 1,0 10,0 329,1	329,0 1,5  329,0
5 Politique de la Mer du Nord							
51 Dépenses de personnel							
Traitement statutaires	58 51 1103 37 71 8 42		R	cnd	7,0	7,0	
Traitement non-statutaires (provenant de l'A.B. 57.41.11.04)	58 51 1104 38 72 9 43		R	cnd	11,9	12,5	18,0
52 Frais de fonctionnement							
Fonctionnement modèle mathématique Mer du Nord (provenant de l'A.B. 57.42.12.52)	58 52 1252 1 35 69 6		R	cnd ana	92,0 1,3	91,9 0,2	86,0 0,7
Protection milieu marin (provenant de l'A.B. 57.42.34.52)	58 52 3452 67 4 38 72		R	cnd	3,5	3,2	2,1
Dépenses patrimoniales (provenant de l'A.B. 57.42.74.01)	58 52 7401 39 73 10 44		RI	cnd ana	20,1 0,9	24,0	24,0 0,1
Totaux pour le programme 5				cnd ana	134,5 2,2	138,6 0,2	130,1 0,8
Totaux pour la division organique 58				cnd ana crd tot	679,5 6,2 15,0 694,5	667,6 1,2 10,0 677,6	695,3 3,7  695,3
DIVISION 59							
CHARGES DU PASSE (C.F. ARTICLES 2-25-3 ET 2-25-4 DU BUDGET GENERAL DES DEPENSES)							
1 Fonds de construction des hôpitaux -flats							
14 Financement du parastatal construction							
Fonds construction hôpitaux (provenant de l'A.B. 53.14.01.10)	59 14 0110 96 33 67 4		P	cnd	105,6	105,0	114,0

(in miljoenen frank)

Crédits d'ordonnancement Ordonnanceringskredieten			ks	Organisatie-afdelingen Programma's Activiteiten Basisallocaties
initial initieel 1 9 9 2	ajusté aangepast 1 9 9 1	réalisations realisaties 1 9 9 0		
(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
8,3	24,3		gkr	Buroticaschijf
:	:	:		
:	:	:		36 Leefmilieu
5,0	3,0	4,3	ngk	Studies en onderzoeken (overgekomen van B.A. 56.06.12.51)
:	:	:		
:	:	:		37 Volksgezondheid
7,4	2,4	4,3	ngk	Studies en onderzoeken (overgekomen van B.A. 56.07.12.51)
:	:	:		
:	:	:		38 Bouwwerken
10,0	5,0		gkr	Bouw lokalen IHE
:	:	:		
346,3	319,1	340,8	ngk	Totalen voor het programma 3
0,5	1,0	5,0	vjr	
18,3	29,3		gkr	
364,6	348,4	340,8	tot	
:	:	:		
:	:	:		5 Noordzeebeleid
:	:	:		51 Personeelsuitgaven
7,0	7,0		ngk	Bezoldiging statutairen
:	:	:		
11,9	12,5	6,4	ngk	Bezoldiging niet-statutairen (overgekomen van B.A. 57.41.11.04)
:	:	:		
:	:	:		52 Werkingskosten
92,0	91,9	71,1	ngk	Werkingskosten Noordzee (overgekomen van B.A. 57.42.12.52)
1,3	0,2	0,9	vjr	
:	:	:		
3,5	3,2	1,9	ngk	Bescherming zeemilieu (overgekomen van B.A. 57.42.34.52)
:	:	:		
20,1	24,0	0,4	ngk	Patrimoniale uitgaven (overgekomen van B.A. 57.42.74.01)
0,9			vjr	
:	:	:		
134,5	138,6	79,8	ngk	Totalen voor het programma 5
2,2	0,2	0,9	vjr	
:	:	:		
679,5	667,6	633,1	ngk	Totalen voor de organisatie-afdeling 58
6,2	1,2	11,8	vjr	
18,3	29,3		gkr	
697,8	696,9	633,1	tot	
:	:	:		
:	:	:		AFDELING 59
:	:	:		LASTEN VAN HET VERLEDEN (C.F. ARTIKELS 2-25-3 EN 2-25-4 VAN DE ALGEMENE UITGAVENBEGROTING)
:	:	:		1 Fonds bouw ziekenhuizen - flats
:	:	:		14 Financiering parastatale bouwwerken
105,6	105,0	171,6	ngk	Fonds bouw ziekenhuizen (overgekomen van B.A. 53.14.01.10)
:	:	:		
:	:	:		

(en millions de francs)

Divisions organiques Programmes Activités Allocations de base	DO PA A.B. OA PA B.A. check-digit	CRIFP	sc	Crédits d'engagement Vastleggingskredieten		
				initial	ajusté	réalisations
				initieel	aangepast	realisaties
(1)	(2)	(3)	(4)	1992	1991	1990
Fonds construction hôpitaux (provenant de l'A.B. 53.14.01.12)	59 14 0112 1 35 69 6		P cnd	43,0	40,0	39,0
Fonds construction hôpitaux (provenant de l'A.B. 53.14.01.13)	59 14 0113 2 36 70 7		I P cnd			132,0
15 Financement construction (bi-communautaire)						
Intérêts flats (provenant de l'A.B. 53.15.01.10)	59 15 0110 8 42 76 13		C cnd	12,8	12,0	11,9
Amortissements flats (provenant de l'A.B. 53.15.01.12)	59 15 0112 10 44 78 15		C cnd	4,6	4,0	3,5
16 Financement construction (ex-national)						
Dotation intérêts (provenant de l'A.B. 53.16.41.32)	59 16 4132 62 96 33 67		C cnd	561,4	576,7	648,2
Dotation amortissements (provenant de l'A.B. 53.16.61.32)	59 16 6132 25 59 93 30		C cnd	104,4	99,0	95,1
17 Financement construction (ex-régional)						
Dotation intérêts (provenant de l'A.B. 53.17.41.32)	59 17 4132 71 8 42 76		C P cnd	955,2	996,5	1 215,0
Dotation amortissements (provenant de l'A.B. 53.17.61.32)	59 17 6132 34 68 5 39		C P cnd	408,3	391,0	374,0
18 Financement déficit après 1966						
Institutions psychiatriques	59 18 2220 11 45 79 16		cnd ana	30,1		
Intérêts pouvoirs publics (provenant de l'A.B. 53.18.43.24)	59 18 4324 78 15 49 83		C cnd		3,5	10,9
Amortissement emprunt hôpitaux (provenant de l'A.B. 53.18.63.24)	59 18 6324 41 75 12 46		C cnd		43,7	87,1
Totaux pour le programme 1			cnd ana	2 195,3 30,1	2 271,4	2 730,7
2 Institut Pasteur						
21 Institut Pasteur						
Intérêts Institut Pasteur (provenant de l'A.B. 51.21.43.20) (c.f. article 2-25-4 du budget général des dépenses)	59 21 4320 4 38 72 9		cnd	15,9	16,0	18,4
Amortissements Institut Pasteur (provenant de l'A.B. 51.21.63.20) (c.f. article 2-25-4 du budget général des dépenses)	59 21 6320 64 1 35 69		cnd	8,9	7,9	7,5
Totaux pour le programme 2			cnd	24,8	23,9	25,9

(in miljoenen frank)

Crédits d'ordonnancement Ordonnanceringskredieten			ks	Organisatie-afdelingen Programma's Activiteiten Basisallocaties
initial initieel 1 9 9 2	ajusté aangepast 1 9 9 1	réalisations realisaties 1 9 9 0		
(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
43,0	40,0	54,5	ngk	Fonds bouw ziekenhuizen (overgekomen van B.A. 53.14.01.12)
:	:	264,0	ngk	Fonds bouw ziekenhuizen (overgekomen van B.A. 53.14.01.13)
:	:	:		15 Financiering bouwwerken (bi-communautair)
12,8	12,0	11,9	ngk	Renten flats (overgekomen van B.A. 53.15.01.10)
4,6	4,0	3,5	ngk	Aflossingen flats (overgekomen van B.A. 53.15.01.12)
:	:	:		16 Financiering bouwwerken (ex-nationaal)
561,4	576,7	822,8	ngk	Dotatie renten (overgekomen van B.A. 53.16.41.32)
104,4	99,0	143,1	ngk	Dotatie aflossingen (overgekomen van B.A. 53.16.61.32)
:	:	:		17 Financiering bouwwerken (ex-gewesten)
955,2	996,5	1 250,0	ngk	Dotatie renten (overgekomen van A.B. 53.17.41.32)
408,3	391,0	561,0	ngk	Dotatie aflossingen (overgekomen van B.A. 53.17.61.32)
:	:	:		18 Financiering deficit na 1966
30,1	:	:	ngk vjr	Psychiatrische instellingen
:	3,5	10,9	ngk	Renten openbare besturen (overgekomen van B.A. 53.18.43.24)
:	43,7	87,1	ngk	Aflossing lening ziekenhuizen (overgekomen van B.A. 53.18.63.24)
2 195,3	2 271,4	3 380,4	ngk	Totalen voor het programma 1
30,1	:	:	vjr	
:	:	:		2 Pasteur-Instituut
:	:	:		21 Pasteur-Instituut
15,9	16,0	18,4	ngk	Rente Pasteur-Instituut (overgekomen van B.A. 51.21.43.20) (c.f. artikel 2-25-4 van de algemene uitgavenbegroting)
8,9	7,9	7,5	ngk	Aflossingen Pasteur-Instituut (overgekomen van B.A. 51.21.63.20) (c.f. artikel 2-25-4 van de algemene uitgavenbegroting)
24,8	23,9	25,9	ngk	Totalen voor het programma 2

(en millions de francs)

Divisions organiques Programmes Activités Allocations de base	DO PA A.B. OA PA B.A. check-digit	CRIFP	sc	Crédits d'engagement Vastleggingskredieten		
				initial initieel 1 9 9 2	ajusté aangepast 1 9 9 1	réalisations realisaties 1 9 9 0
				(5)	(6)	(7)
(1)	(2)	(3)	(4)			
3 Charges du passé						
31 Ex-national (grands travaux hydrauliques)						
Maladies sociales (provenant de l'A.B. 54.31.01.10)	59 31 0110 55 89 26 60		cnd		21,9	
Intérêts pouvoirs publics (provenant de l'A.B. 40.31.43.20) (c.f. article 2-25-4 du budget gé- néral des dépenses)	59 31 4320 94 31 65 2	C	cnd	1 106,7	1 170,0	1 362,1
Amortissements Crédit communal (provenant de l'A.B. 40.31.63.20) (c.f. article 2-25-4 du budget général des dépenses)	59 31 6320 57 91 28 62	C	cnd	785,2	763,0	739,1
Déménagement urbain (provenant de l'A.B. 57.31.63.84)	59 31 6384 24 58 92 29	I	crd			
Collecteur Canal Albert (provenant de l'A.B. 57.31.73.81)	59 31 7381 51 85 22 56	I	crd	100,0	140,8	
Travaux hydrauliques (provenant de l'A.B. 57.31.73.82)	59 31 7382 52 86 23 57	I	crd			
Travaux subsudiés (provenant de l'A.B. 57.31.73.84)	59 31 7384 54 88 25 59	I	crd		86,7	2,5
32 Ex-régional						
Intérêts pouvoirs publics (provenant de l'A.B. 40.32.43.20)	59 32 4320 6 40 74 11	C	cnd	126,4	131,0	160,5
Amortissements Crédit communal (provenant de l'A.B. 40.32.63.20)	59 32 6320 66 3 37 71	C	cnd	43,1	41,0	38,8
Totaux pour le programme 3			cnd crd	2 061,4 100,0	2 126,9 227,5	2 300,5 2,5
			tot	2 161,4	2 354,4	2 303,0
5 Santé mentale						
51 Famille						
Santé mentale (provenant de l'A.B. 53.51.01.10)	59 51 0110 41 75 12 46		cnd ana	200,0	63,0 0,4	
Totaux pour le programme 5			cnd ana	200,0	63,0 0,4	
Totaux pour la division organique 59			cnd ana crd	4 481,5 30,1 100,0	4 485,2 0,4 227,5	5 057,1 2,5
			tot	4 581,5	4 712,7	5 059,6
Totaux 25 MINISTERE DE LA SANTE PUBLIQUE ET DE L'ENVIRONNEMENT.			cnd ana crd fon	48 596,1 302,5 164,5 692,2	45 854,7 760,8 308,5 409,5	45 170,3 35,8 47,0
Totaux cnd+crd+fon			tot	49 452,8	46 572,7	45 217,3

(in miljoenen frank)

Crédits d'ordonnement Ordonnanceringskredieten			ks	Organisatie-afdelingen Programma's Activiteiten Basisallocaties
initial initieel 1 9 9 2	ajusté aangepast 1 9 9 1	réalisations realisaties 1 9 9 0		
(8)	(9)	(10)	(11)	(12)
:	:	:		3 Lasten van het verleden
:	:	:		31 Ex-nationaal (grote waterwerken)
:	21,9	65,1	ngk	Sociale ziekten (overgekomen van B.A. 54.31.01.10)
1 106,7	1 170,0	1 362,1	ngk	Renten openbare besturen (overgekomen van B.A. 40.31.43.20) (c.f. artikel 2-25-4 van de algemene uitgavenbegroting)
785,2	763,0	739,1	ngk	Aflossingen Gemeentekrediet (overgekomen van B.A. 40.31.63.20) (c.f. artikel 2-25-4 van de algemene uitgavenbegroting)
160,0	100,0	3,8	gkr	Stedelijke ontwatering (overgekomen van B.A. 57.31.63.84)
100,0	100,0	90,7	gkr	Moerriool Albertkanaal (overgekomen van B.A. 57.31.73.81)
423,6	1 168,8	861,5	gkr	Waterbouwkundige werken (overgekomen van B.A. 57.31.73.82)
68,0	84,1	2,5	gkr	Gesubsidieerde werken (overgekomen van B.A. 57.31.73.84)
:	:	:		32 Ex-gewestelijk
126,4	131,0	160,5	ngk	Renten openbare besturen (overgekomen van B.A. 40.32.43.20)
43,1	41,0	38,8	ngk	Aflossingen Gemeentekrediet (overgekomen van B.A. 40.32.63.20)
2 061,4	2 126,9	2 365,6	ngk	Totalen voor het programma 3
751,6	1 452,9	958,5	gkr	
2 813,0	3 579,8	3 324,1	tot	
:	:	:		5 Geestelijke gezondheid
:	:	:		51 Gezin
200,0	63,0	52,9	ngk	Geestelijke gezondheid (overgekomen van B.A. 53.51.01.10)
:	0,4	:	vjr	
200,0	63,0	52,9	ngk	Totalen voor het programma 5
:	0,4	:	vjr	
4 481,5	4 485,2	5 824,8	ngk	Totalen voor de organisatie-afdeling 59
30,1	0,4	:	vjr	
751,6	1 452,9	958,5	gkr	
5 233,1	5 938,1	6 783,3	tot	
48 596,1	45 854,7	45 171,8	ngk	Totalen
302,5	760,8	116,0	vjr	25 MINISTERIE VAN VOLKSGEZONDHEID EN LEEFMILIEU.
861,8	1 591,1	1 030,6	gkr	
484,2	409,5	:	fon	
49 942,1	47 855,3	46 202,4	tot	Totalen ngk+gkr+fon